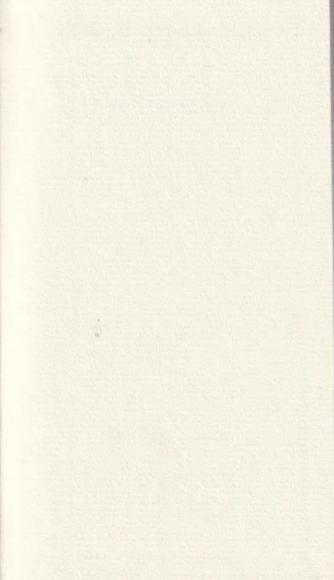


Sj≢⊕mesjojote stetidensjehatij Atalije azdilosjak







St. Christoph Bruderschaft Arlberg Hospiz

Herausgeber:
Jan Piet van Endert, Herbert Kolb,
Erwin Krückels †
1987 5. - 6. Tausend
Lithos: Opitz, Mönchengladbach
Druck: Wenger GmbH., Kaarst 2



Regel und Statuten

der löblichen Bruderschaft des heiligen Märtyrers und Nothelfers

Christophorus

auf dem Arlberg in der fürstlichen Grafschaft Tirol, Bistum Brixen gelegen.

Wie sie Anno 1386 gegründet, mit Sündennachlaß und Ablässen versehen und bis heute erhalten worden ist.

Es folgt auch danach eine
Beschreibung des Lebens und des
Martyriums des heiligen
Christophorus samt etlichen schönen
Gebeten.

Gedruckt zu Innsbruck bei Michael Wagner 1647.





Mit Gnädiger bewilligung Hochgeistl: Obrigkeit zu Bris ren/in Truck verfertiget. Im Jahr Christi/ 1647.

Mit gnädiger Bewilligung der hochgeistlichen Obrigkeit zu Brixen gedruckt im Jahre Christi 1647.

Dem hochwohlgeborenen Herrn, Herrn

Johann Franziskus Trautsohn,

Grafen zu Falkenstein. Freiherrn zu Sprechenstein und Schrofenstein, Herrn auf Matrey, zu Kaya, Laha, Neuschloß, St. Pölten und Payßbrunn, dem Obersten Erblandhofmeister in Osterreich unter der Enns und Obersten Erblandmarschall der fürstlichen Grafschaft Tirol. der römischen kaiserlichen Majestät etc., geheimem Rat, Kämmerer, Statthalter zu Wien und Regierungspräsidenten der niederösterreichischen Lande. meinem gnädigen Grafen und Herrn. Hochwohlgeborener Graf, gnädiger, gebietender Herr: Obgleich

Dem Hochwolgebornen Heren Heren

Johann Francisco Transfohn

Grafen zu Falckenstain / Freys heren zu Sprechenstain vund Schros fenstain/Dere auff Matren / zu Kana/

Laha/Newschloß/G.Polten und Paußbrunn.

Dbristen Erblandhoffmaister in Desterreich under der Ennst, und Dbsristen Erblandmarschallhen der Fürstl:

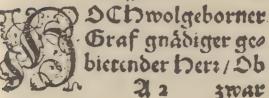
Brafschafft Enrol.

Kom. Rapf. Mayafiat / ze. Ges haimen Nath / Camerer / Etatthalter zu Wien und Regiments Prafitenten

der Niderösserreichischen

Landen.

Meinem gnadigen Grafen vnd Beren.



zwar GOrt der Allmächtig jhme jederzeit vnd gleich von anfang der Welt/höhlich har angelegen sein lassen/den sun= digen Wenschen von dem jes renden:zu dem rechten Weeg/ unnd von allerley Aberglays ben zu dem jenigen zulaiten/ dardurch er seiner Seelen Ses ligkeit erlangen mochte: Dat doch sein Göstliche Allmacht ein solches vand sein große Lieb/ die er zu deß Wenschen Geistl: vnd Leiblichen Dayl erage/noch vil mehr nach der allerseeligisten geburt vnsers Deren Jesu Christi erzaige/ in demeer vnser Erloser vns nicht allein mit seinem Leben und Cehr/einrechte wegweis sung vnsers Chuen vnd Lase lens

Gott der allmächtige Herr es sich jederzeit und gleich von Anfang der Welt an hat besonders angelegen sein lassen, den sündigen Menschen von dem irrenden zum rechten Weg und von allerlei Aberglauben zu demjenigen zu leiten, durch den er seiner Seele Seligkeit erlangen möchte so hat doch seine göttliche Allmacht dieses und seine große Liebe, die er zu des Menschen geistlichem und leiblichem Wohl in sich trägt, noch viel mehr nach der allerseligsten Geburt unseres Herrn Jesus Christus gezeigt. Er, unser Erlöser, hat uns nicht nur mit seinem Leben und seiner Lehre den rechten Weg für unser Tun und Lassen

vorgeschrieben und durch die heiligen Apostel vortragen lassen, in welchem Glauben wir unsere Seligkeit erlangen können, sondern hat auch bestimmte unfehlbare Zeichen gegeben, durch die wir seine geliebte Braut, die heilige katholische Kirche, außerhalb derer niemand selig werden kann, zu erkennen vermögen. Unter diesen Zeichen sind nicht die geringsten die Wunder und Gnaden, die er durch seine geliebte Mutter, die glorwürdigste allzeit gebenedeiteste Jungfrau Maria und auch durch andere Heilige, Märtyrer und Beichtväter von der damaligen Zeit bis zur gegenwärtigen Stunde hin und wieder wirkt.

sens fürgeschriben/vnd durch die to. Apostel füreragen!ase sen/in wy fur einem Glauben wir unser Seeligkiezuerlane gen / sonder auch gewise vns. fehlbare Zaichen geben/ bey denen wir sein geliebse Ges spons/ die beilige Catholische Rirch (außer bern niemand seelig werden kan) erkonnen mogen. Onder welchen Beis chen bann nie das geringste die Miracula vnnd Gnaden/ joer durch sein geliebte Wuts ter der Glorwurdigisten alle zeit gebenedeytisten Juncte framen Maria/ auch andern Devligen/ Martyrern vnnd Beichtigern/von selbiger zeis an biß auff gegenweringe stund hin und wider würcket/ 21 3 wie

wiedann auch unser zum eine gang angezogne D. Wareys rer Christophorus nie der wenigste/als dessen 1. Bilde nuß in so vilen Landern Ståtten und orthen an Rite chen und Deuse n/allwo man durchraiset vand gehet von pralects zu solchem ende/vnd in mehrer größ als er war ane sumablen fast gewohnlich. Weilen diser grosse Wartys eer vor seinem end / vnder vil andern Gnaden von Gou auch diser gewehre / das jenis ge Wenschen so sein to. Bilds nuß mir andacht eaglich ver ehren und ansehen / von dem gachen Tode behürer werden sollen.

Darauf nun Gottscligzu beden:

So ist denn auch unser zu Eingang erwähnter heiliger Märtyrer Christophorus nicht der unscheinbarste, wie denn auch sein heiliges Bildnis in vielen Ländern, Städten und Orten an Kirchen und Häusern überall, wo man durchreist und geht, seit altersher zu diesem Zwecke und überlebensgroß anzumalen feste Gewohnheit geworden ist. Denn diesem großen Märtyrer wurde vor seinem Ende neben vielen anderen Gnaden von Gott auch diese gewährt, daß diejenigen Menschen, die sein heiliges Bildnis mit Andacht täglich verehren und ansehen, vor jähem Tode behütet werden sollen. Daraus ist nun gottselig zu

bedenken, welche Wunderzeichen mit denjenigen, die in dieser christlichen Ubung sind, immerdar vorgehen könnten. Das hat sich dann jener Heinrich Findelkind, der die oben erwähnte Kirche und Bruderschaft zu Ehren des heiligen Christophorus auf dem Arlberg begründete und begann, wohl zu Herzen genommen. Und zu dessen Förderung - zumal sonst allgemein die Regel und die Statuten von Bruderschaften dieser Art um der noch größeren Erbauung sowohl der Brüder und Schwestern als auch um der anderen Christgläubigen Nutzen und Andacht willen in Druck zu bringen und herauszugeben gebräuchlich ist - hat der sehr wohlehrwürdige

bedencken/was für Wundera zaichen miedenen (fo in difer Christlichen gebung stehen) immerdar fürgehen kunden. Welches dann jeniger Dains rich Sindelkind der obstehene der S. Christephori Rireben ond Bruederschaffe auff dem Urlberg vrheber vnd anfåno ger gewesen ist/wol zuhergen gefüchre. Und zu befürdes rung dessen kaumaln sonsten in gemein dergleichen Bruce derschaffren Regel und Stas tuten / vmb mehrer auffers bawung/sowol der Brueder vnnd Schwestern / als auch andern Christglaubigen nun und andache willen/in Truck subringen vnnd aufzugeben gebreuchig) Sohat der Wola

214 chrwire

chrwirdig Wolgelehre Herr Jacobus feurstein/def Geist= lichen Capitels Camerer vnd Pfarrer zu Zambs/als 2ide ministrator S. Christochori Goreshauf und Rirchen auff dem Arlberg/auß tragendem Exfer ben Orsprung dersels ben in ein turge Sumarische beschung verfaße/solche and mir in Truct aufzufers wigen vbergeben.

Tun ist aber ein alter brauch/ das die Scribenten vnnd Buchtrucker ihnen zu ihren Büchern die steausges hen lassen/sonderbare Patronoserwöhlen. Da auch wole gemelter Derz Pfarrer vnnd ich vns miteinander/ wo wir hiermit hin wollen/deliberies

wohlgelehrte Herr Jacobus Feurstein, des geistlichen Kapitels Kämmerer und Pfarrer zu Zams als Administrator des Gotteshauses und der Kirche des heiligen Christophorus auf dem Arlberg aus tragendem Eifer den Ursprung derselben in eine kurze summarische Beschreibung gefaßt und mir diese zur Druckausfertigung übergeben.

Nun ist es aber ein alter Brauch, daß die Verfasser und Buchdrucker sich besondere Schirmherren für ihre Bücher, die sie hinausgehen lassen, erwählen. So haben auch der wohlgenannte Pfarrer und ich miteinander überlegt, wohin wir uns hiermit wenden wollen.

In diesem Gespräch sahen wir aber gleich das uralte Schloß und die Feste Schrofenstein, die Eure gräfliche Gnaden nahe Zams auf dem hohen schrofigen Berg über den Wassern liegen haben, eine gute Weile an, zumal dort außer den allgemein bekannten Kunstschätzen und Gottesgaben - wie nämlich im Schlosse in 2 Fässern ein guter, über 200 Jahre alter Wein und auch ein gutes frisches Wasser aus einem harten Felsen fließend zu finden sind - die Kirche und Bruderschaft auf dem Arlberg nur ungefähr eine halbe Tagesreise entfernt ist und der Weg oder die Landstraße unter selbigem

ren. Under selbigen gespräch aber gleich E. Graft: Gnaden nechst bey Zambs habendes praices Schloß vnnd vesten Schrofenstein/vber dz Wasa ser auff dem hoben schrofigen Berg ligent/ein gute weil ans schen/zumaln vber deren in gemain bewüsten schonen autiquiteien und Gaben Gotteswie nemblichen im Schloß in zwen Pangen ein gueter vber 200. Jahr alter Wein, sodan auch ein guet frisch Wasser auf einem harren Selsen fliefe send zufinden) vnnd von G. Christophori Rirchen vnnd Bruderschaffe auffdem Arls berg (welches cewann auff ein balbe Tagraif vnd oer Wecg oder Lundstrassen under sels 215 bigen

bigen Schloß dahin gehee) mic verwunderung darvon unsern discurs unnd anders mehrers zu genwech füchren: da kame unser Gnediger Derr und Patron zu disem Bucchl gar schon in unsere sinn. unnd gedancken. Demnach haben wir vns nie lang weiter besons nen/sonder gleich alsbaldres solviere/weme dif Werckl bils licherweiß dediciere werden folle als chen E. Doch Grafs lichen Gnaden / alldieweilen sie wegen dises Schlosses obs angezogner maffen/nit allein daher benachbart / vnnd sons sten für einen sonderbare liebe haber rand Promotorn ders gleichen autiquiteten/Botese henser and Bruederschafften 400)=

Schloß vorbeiführt. Wir haben mit Verwunderung hierüber diskutiert und uns anderes mehr zu Gemüte geführt. Da kam uns unser gnädiger Herr als Schirmherr zu diesem Büchlein gar schön in unseren Sinn und unsere Gedanken. Demnach haben wir uns nicht lange weiter besonnen. sondern gleich alsbald beschlossen, wem dieses Büchlein billigerweise gewidmet werden sollte, nämlich Eurer hochgräflichen Gnaden, weil Sie wegen dieses Schlosses - wie bereits gesagt - nicht allein als Nachbar. auch als besonderer Liebhaber und Förderer derartiger alter Gotteshäuser und Bruderschaften

hochberühmt sind.

Auch darf man glauben, daß Ihre hochgeehrten Voreltern als Herren zu Schrofenstein zum ersten Bau bei St. Christophorus auf dem Arlberg gute Hilfe und Förderung erwiesen haben, zumal sie dann in derselben Bruderschaftsbuch auch unter den ersten zu finden sind.

Deshalb dann — und obgleich Eure hochgräflichen Gnaden hier derzeit nicht am Orte, sondern auf Ihren anderen Herrschaften residieren — möchte ich Ihnen doch jedenfalls und nicht unbillig um der oben angeführten Ursachen willen dieses kleine Werk mit der mir zukommenden

hochberühinbe: sondern auch wolzuglauben/Jhre hochgesehrte Vorältern als Derren zu Schrosenstain/werden zu dem ersten Bawbey S. Christophen auffm Arlberg guete hilff und beförderung erwissen haben/massen sie dann in derselben Bruedschafftbucch auch under den Ersten zufinsten sen sen

Dierauff dann vnnd obe gleichwol & Doch Gräfl: Gnaden allda der zeit nit in loco, sondernauff Ihreandes te Derischafften Residieren/ So thue deroselben ich dans noch ein als andern weg vnnd nicht vnbillichen vmb obeins geführter Orsachen willen/ dif Werchel/ mit obligendter

26 Reves

Reverent vnnd gehorsamer schuldigkeit hiemit demüctig dedicieren / darneben auch vnderthänig bitten/sie wollen dise mein geringsiegige Dedication mit gnädigen wolges fallen an: vnd auffnemmen/auch S. Christophori Gottsshauß vnd Bruederschafft gesmedig wolbefohlen sein lassen.

Der güctig vnd barmhers
gige Gott wölle E. Dochs
gräft Gnaden/auch dero vils
gliebtste Fraw Ehegemahel
vnnd Gräftiche Jugend so
dann alle Christenmenschen
in seiner Gnad/hie zeitlich in
langwiriger gesundheit ere
halten/vnnd nach disem zers
genetlichen liben die French
vnd Glory ewiger Seeligkeit

Verehrung und gehorsamen Schuldigkeit hiermit demütig widmen und auch untertänig darum bitten, daß Sie meine geringfügige Widmung mit gnädigem Wohlgefallen an- und aufnehmen und sich auch das Gotteshaus und die Bruderschaft des heiligen Christophorus anbefohlen sein lassen wollen.

Der gütige und barmherzige Gott wolle Eure hochgräflichen Gnaden, auch dero vielgeliebteste Frau Gemahlin und gräfliche Jugend, sodann alle Christenmenschen in seiner Gnade hier in diesem Zeitlichen in langwährender Gesundheit erhalten und nach diesem vergänglichen Leben die Freude und Herrlichkeit ewiger Seligkeit

verleihen.

Gegeben in der fürstlichen Stadt Innsbruck den 25. Juli Anno 1647

Euer hochgräflichen Gnaden

gehorsamer

Michael Wagner Buchdrucker verleyhen. Gebenin 8 fürstl: Statt Vnkprugg / den 25. Julij. Anno 1647.

Æ. hochgrafi. Gn.

Gehorsamer

Michael Wagner Buechtrucker.

Andengünstigen Leser

335 schreiben die Hh. Zätter / sambt denen Bnoch altern Dandnis schen Philosophen/das dz Guete sich selbsten willigflich aufgiesse. Unnd widerumb / das der Liebe nichts zu schwer falle. Under welchen Gueten und Liebreichen Menschen/der Guet/Liebreich! Arm/vund Catholische Rnecht/ Deinrich Findlfind/auch begrifs fen ift. Der dann/vor allerdings drenhundert Jahren/auß seiner Buete/Lieb und Erbarmnuß ges gen denen Armen / das gange Teutschlandt / Jiem Ungern/

Vorrede

An den günstigen Leser

Es schreiben die hochheiligen Väter samt den noch älteren heidnischen Philosophen, daß das Gute sich von selbst willig ausgieße, weiterhin, daß der Liebe nichts zu schwer falle.
Unter die guten und liebreichen Menschen ist auch der gute und liebreiche arme und katholische Knecht Heinrich Findelkind zu zählen.
Dieser hat, allerdings vor 300 Jahren, aus Güte, Liebe und Erbarmen für die Armen das ganze Deutschland, desgleichen Ungarn,

Vorrede

Böhmen und Polen etc. derentwegen mit großem Eifer, mit Mühe und Arbeit - das heilige Almosen einzusammeln - mehrfach durchwandert. mit dem Ziel und Zweck, daß er am Ende durch diese Sammlung auf dem hohen und wilden Joch, das der Arlberg genannt ist, über den eine Landstraße nach Tirol geht, ein Gotteshaus und eine Herberge erbauen könnte für die dort herüberreisenden Armen - und teils wohl auch Reichen, denen in solchen Lagen ihr Reichtum nichts helfen konnte - die oftmals wegen des rauhen Wetters besonders zu Winterszeiten auf dem erwähnten Berge leider zugrundegegangen und hernach erst im Frühling, bei der Ausaperung des Berges, zum

Boheimvnnd Polen/ 20. wegen derselbigen / mit grossem Enfer/ Ruhe und Arbeit / in samblung bef D. Allmuesens / zum öfftern malen/ zu difem Bihl vnd Ende/ durchloffen / damit er endelich durch dise Collectur / auff dem hohen und wilden Joch/der Arla berg genannt (darüber ein Lande firaf in Eprol gehet) ein Gottes hauß vnnd Herberg / denen dars überreisenden Armen(theils wol auch Reichen / denen in foldem Cafu fortituto / ihre Reichtumb nit helffen konnen) so offtmals/ wegen rauhen Wetters/besonder au Winterzeiten / auff bemeltem Berg/laider ju grund gangen/ rad hernach erst im Frueling/ zu der außabbezung deß Bezgs/zum thayl

thank thre Corpora, twat ers barmlicher übel zugerichter ges stalt / von Leuthen erfunden/ thaple aber von den Raubvöglen wand Thiern, bif schier auff das letfte Bain / verzehrt / oder fone ften fluckweiß hin : vnd wider ges tragen worden / aufferbawen mochte. Welche sein guete und liebreiche Intention er erlangt/ Die Rirchen ond Derbergerbaut/ ond also mit seines Gesellen hilf/ vilen Menschen / durch das D. Allmucsen geholffen / vnnd bep dem Leben erhalten hat, Binnd nach dem dif angefangene Gott molgefällige Werch Mannige klichen dermassen wogefallen/ Als ist mit vormissen und bewils ligung Hochgeistlicher Obrige

Vorrede

Teil erbärmlich übel zugerichtet, von den Leuten gefunden wurden, zum Teil von den Raubvögeln und Tieren bis schier auf den letzten Knochen verzehrt oder sonstwie stückweise hin- und herverschleppt. Diese seine gute und liebreiche Absicht hat er durchgesetzt, die Kirche und Herberge erbaut und so mit seines Gesellen Hilfe vielen Menschen durch das heilige Almosen geholfen und sie beim Leben erhalten. Und nachdem dieses Gott wohlgefällige Werk einem jeden dermaßen wohlgefallen hat, ist mit Wissen und Bewilligung der hochgeistlichen Obrigkeit

Vorrede

eine ansehnliche Bruderschaft unter dem Zeichen der allerheiligsten Dreifaltigkeit und der hoch- und nie genug gelobten Jungfrau und Mutter Gottes Maria, wie auch des großen Nothelfers St. Christophorus dort aufgerichtet, mit guten Satzungen versehen und ordentlich beglaubigt worden. In diese Bruderschaft haben hernach allerlei Personen hohen und niedrigen Standes als Brüder und Schwestern unter Darreichung freigebiger Hilfe andächtig begehrt aufgenommen zu werden. Das ist auch so geschehen, wie aus den folgenden 2 Kapiteln zu entnehmen ist.

feit / ein ansehenliche Brueders schafft/vnder dem Titul der Als lerhepligisten Drepfaltigkeit / auch der Noch nie gnuegfam ges fobten Junckframen/ond Mucts ter Gottes Mariæ/wie auch deß groffen Nothelffers G. Chriftos phori/dort auffgericht / mit ques fen Sakungen versehen und ors denlich confirmiert worden. In welche Bruederschafft bernach/ allerley Hoch: und Niderstands Dersonen / fur Brueder vnnd Schwestern / mit darraichung milter hilff andachtig begehrt eingeschriben zuwerden. Das auch also beschehen / wie in fole

geriden 2 Capitien zuvere nemmen if.

Das erst Capitel.

Meldet von den Reglen und Sakungen diser Bruederschafft.

Regel vnd Ordnung der lobl: Brucderschaffe des hepligen Martprers Christos phort auff dem Arls berg.



Amissen / das zwar die Bruedschafft deß henligen Chrisophos ri auff dem Arlberg

von ihrer Confirmation an / als Anno 1 3 8 6. 1hre Statuta und guete Ordnung gehabt / welche aber

Das erste Kapitel meldet von den Regeln und Satzungen dieser Bruderschaft.

Regel und Ordnung der löblichen Bruderschaft des heiligen Märtyrers Christophorus auf dem Arlberg.

Es ist zu wissen, daß zwar die Bruderschaft des heiligen Christophorus auf dem Arlberg von ihrer Gründung im Jahre 1386 an ihr Statut und gute Ordnung gehabt hat, welche

aber aus menschlicher Gebrechlichkeit vor ungefähr 120 Jahren zu des gottlosen verdammten Luthers Zeiten etwas in Verlust geraten ist. Am Ende jedoch wurde diesem Werk durch den inbrünstigen Eifer des ehrwürdigen geistlichen Herrn Erasmus Stainer, ehemals Pfarrer in Fließ, mit sehr ersprießlicher Hilfe des edlen Festen Herrn Leonhard Gienger, Pflegers der Herrschaften Landeck und Pfunds - beide sind inzwischen. verstorben - etc. wiederum geholfen, und es ist jetzt auf oftmaliges herzliches Verlangen und Begehren der Brüder und Schwestern durch den wohlangesehenen Herrn Jacob Feurstein, Kämmerer und Pfarrer zu

aber auß Menschlicher gebrechs ligfeit/vor vngefähr 120. Jah= renzu deß Gottlosen / verdamp= ten Euthers zeiten / etwas in abs gang gerathen; Endtlichen doch disem Werck auf innbrinstigen Epfer deß Chrwardigen Beifflichen Herren Erasmi Stais ners gewester Pfarrer in Fließ/ mit wol ersprießlicher hilff / deß Edlen Weffen Herrn/ Leonhars ten Giengers/Pflegers der Herze schafften Landega und Pfunds/ beeder feeligen/zc. widerumben auhilff fommen, ond anjeno/auff officializes hergliches anlangen und begehren/der Brueder und Schwestern / durch den Wolges dachten Herrn Jacoben Jemrs fiain/Camerer und Pfarrern zu Samby/

Bambh/als nun mehr in die 26. Jahr ordenlicher Præfect vnnd ober Bruedermauter / in bessere pebung vind guete Ordnung wie solgt/gebracht / vnd mit Gnadie gister Ratisscation des Hochw: Fürsten vnd Herrn/Herrn Johann Bischoffen zu Erixen/Kin Truck versertiget worden.

Ærster Pance.

Für das Erste/solle zu einem Præsect oder General Erueders maister/ein Pfarrer in Zambs (welcher ohne das die Curam Animarum auff dem Arlberg/ vnnd ganken Stankerthal hat) sederzeit bestellt oder aber durch sein zuthuen/ein anderer taugens licher Exemplarischer Priester

Zams, nunmehr im 26. Jahr ordentlicher Präfekt und Oberbrudermeister, in bessere Ubung und gute
Ordnung wie folgt gebracht und mit
gnädigster Bestätigung des hochwürdigsten Fürsten und Herrn, Herrn
Johann, Bischof zu Brixen etc. in
Druck ausgefertigt worden.

Erster Punkt

Zunächst soll als Präfekt oder
Generalbrudermeister ein Pfarrer in
Zams — welcher ohnehin die Seelsorge auf dem Alberg und im ganzen
Stanzertal hat — jederzeit bestellt sein, oder aber durch sein Zutun ein anderer tauglicher geeigneter
Priester

im Gerichtsbezirk Landeck, samt einem Herrn Mitbrudermeister aus den 4 Herrschaften vor dem Arlberg, des weiteren aus dem Kreis der weltlichen Brüder vier Assistenten oder "Vierer", zwei Baumeister und ein Kirchenprobst abgeordnet und eingesetzt werden.

2.

Die oben erwähnten 4 Assistenten – auch "Vierer" genannt – sollen dem eingesetzten Brudermeister alle mögliche Hilfe und Unterstützung leisten, helfen, die gute Ordnung zu erhalten wie auch die Kollekte fleißig einzuholen und sie dem Kirchenprobst getreulich auszuhändigen und die Vor- und Zunamen der verstorbenen Brüder und Schwestern dem Brudermeister

Regelvnd Dronung.

9im Gericht Landegg / sambt eis
nem Herrn Mitbruedermaister
aust den 4. Perzschafften vor dem
Arlberg. Item aus den Weltlis
then Herren Brüedern 4. Assis
stenten oder Fierer 2. Bawmais
ster vand am Kirchprobst depus
tiert und gesetzt werden.

2.

Sollen obvermelte 4. Affis stenten die man die Fierer nennt/ den gesetzen Bruedermaister afle mögliche hilff vnnd benstand leisten / guete Ordnung helffen erhalten / wie auch die Collecta fleistig einlangen/vn dem Rirch= probst / getrewliche einhendigen/ nit weniger der abgeleibten Brudern vnnd Schwestern / Zauff onnd Zunamen / den Brueders maister

maister zeitlichen berichten/vnd da einer oder anderer ben d jähr. lichen Zusamenkunfft persönlich nit erscheinen kundte/foll er sein gwalt einem andern tauglichen Brueder / für dasselbig mal zuverrichten/übergeben/vnd zu die sem allem jeder sehuldig vnd vers pflicht senn.

3.

Wann dann jemand auß gutem Epfer und Andacht / in dist Lobi: Bruederschafft begehrt/auffgenommen zuwerden/sollen ermeite Vorsteher / was Religion/ Lebens/Stands un Wandels selbiger sepe / fleissig nach fragen/und da mans guet besindt ordenlich auffgenommen / unnd eingeschriben werden: Zeme zu

beizeiten mitzuteilen. Wenn der eine oder andere Brudermeister bei der jährlichen Zusammenkunft persönlich nicht erscheinen könnte, soll er seine Amtsgewalt einem anderen tauglichen Bruder, damit er sie für dieses Mal ausübe, übergeben. Und zu diesem allen soll jeder schuldig und verpflichtet sein.

3.

Wenn jemand aus gutem Eifer und aus Andacht in diese löbliche Bruderschaft begehrt aufgenommen zu werden, so sollen die genannten Vorsteher sorgfältig nachfragen, welcher Religion und Lebensführung, welchen Standes und Wandels jener sei, und ihn, falls alles gut befunden wird, ordentlich aufnehmen und einschreiben. Vor dem

Eintritt sollte in die Kasse der Bruderschaft für die armen Leute, weswegen die ganze Bruderschaft gegründet worden ist, ein Almosen aus gutem freien Willen erlegt und verehrt werden.

4.

Wenn jemand aufgenommen und eingeschrieben ist, soll er jährlich an einem festgesetzten Tag — wie hernach noch mitgeteilt wird — bei der Versammlung der anderen Brüder im würdigen Gotteshaus unseres heiligen Patrons Christophorus hier auf dem Arlberg erscheinen, an welchem Tag durch die ehrwürdige Priesterschaft 3 heilige Ämter andächtig gehalten werden: Das erste zu Ehren der allerheiligsten Dreifaltigkeit,

Regelend Ordnung.

Eintrit bevorgestellt sene/ in der Bruiderschafft Caslam für die armen Leuth (von derentwegen die ganke Bruederschafft herstombt) ein Allmuesen auß guetem fryen willen zuerlegen vnnd persehren.

4.

So dann jemand auffgenoms men und eingeschriben ift / solle er jährlichen auff gewisen Tag/ (wie hernach vermeldet wirdt) ben der Versamblung anderer Brueder/ im Burdigen Gottes hang unsers D. Patronen Chris stophori/allda auff dem Arlberg erschein?/an welchem Tagdurch die Ehrwürdige Priesterschafft 3. D. Aempter/als das Erfte ju chren der Allerhepligsten Dreps faltig=

Der Bruederschffe.

faltigfeit. Das ander zu lob pnd prepp der hochgelobten Juncks framen vnnd Muetter & DEtes Marix Das dritte aber zu troft und hilff/allen & hriftglaubigen Seelen / welche auß ouer Brucs derschafft in & Det verschwoens Andachtig gehalten / vnnd nach verrichtem Gottsdienst abermal in die Gemaine Callani, für die Armen/was jedes gueter Willen ist ver:hren. Etliche geben dars für ain : für alle mal etwann ein oder zwen Gulden/doch ift darzu niemand verbunden.

Die Weibs Personen / als Schwestern anbelangend! sollen selvige (sie wellen dann anst selbst antreibenden Eyfer und Andacht solches

das zweite zu Lob und Preis der hochgelobten Jungfrau und Mutter Gottes Maria, das dritte aber zu Trost und Hilfe aller christgläubigen Seelen, welche aus dieser Bruderschaft in Gott verschieden sind —, und nach andächtig verrichtetem Gottesdienst nochmals in die Bruderschaftskasse für die Armen nach jedermanns gutem Willen eine Spende geben. Einige geben dazu ein für allemal einen oder 2 Gulden, doch ist dazu niemand verpflichtet.

5.

Weibliche Personen, die als Schwestern dazugehören, sollen — es sei denn, sie wollten dies aus eigenem Antrieb und der Andacht wegen

gern tun — zu dieser Versammlung auf dem Arlberg wegen der Höhe des Berges zu erscheinen nicht verpflichtet sein.

6.

Wenn aber ein Bruder aus wichtigen Ursachen zu diesem jährlichen Convent nicht erscheinen könnte, soll er für seine verstorbenen Mitbrüder und -schwestern in seiner Pfarre eine Seelenmesse lesen lassen. Die es aber nicht vermögen, sollen einen Rosenkranz, oder, was ihr guter Wille ist, dafür beten.

7.

Die genannte Versammlung soll um den Tage des heiligen Johannes des Täufers und des heiligen Christophorus begangen, zuvor aber durch die Herren Regel end Ordnung. 13
folches gern thuen) zu difer Vers
famblung auff dem Arlberg (wes
gen hohe def Bergs) zuerscheis
nen nit verbunden sepn.

6.

Wann aber ein Brueder auß erheblichen Prsachen / zu disem Jährlichen Convent nit erscheis nen kundte/soll er für seine abges storbne Mitbrüeder und Schwesstern / in seiner Pfarr ein Seels Meß lesen lassen/Die es aber nit vermögen/einen Rosenfrank os der was ihr gueter willen ist/dars für betten.

7.

Solle gemelte Versamblung pmb S. Johannis deß Tauffers pnd S. Christophori Tag Celes briert zuvor aber durch die Hers

20

ren

14 Der Bruckerichaffe ren Bruedermaister/junerhalb: ond außerhalbdeß Berge zuverfünden/ordenlich aufgeschriben werden. And wann dann wegen der weitligenden Gemainden/ weite def Weegs vnnd hohe def Bergs / ben der Bruederschafft Basthang/ein Nothwendige las bung eingenommen wirdet / folle folches mit aller Bruederlicher Bucht und beschaidenheit besches hen/ond alle Julleren / argernuß ond andere Anerdnung gentlis chen und ernftlich verbotten fenn und bleiben. Welcher aber date wider handlen wurde / der folle burch die Vorsteher mit allem Ernst labgestrafft / und da er sich wider fente/ gang von der Brues derschafft außgschlossen werden. 8 Jeder

Brudermeister - damit sie innerhalb und außerhalb des Berges verkündet werden könne - ordentlich ausgeschrieben werden. Und wenn dann wegen der weit entfernt liegenden Gemeinden, wegen der Weite des Weges und der Höhe des Berges im Gasthaus der Bruderschaft eine notwendige Mahlzeit eingenommen wird, soll dieses mit aller brüderlichen Zucht und Bescheidenheit geschehen und alle Völlerei, Ärgernis und andere Unordnung gänzlich und ernstlich verboten sein und bleiben. Wer aber dawider handeln würde, der soll durch die Vorsteher mit allem Ernst abgestraft, und, wenn er sich widersetzt, ganz von der Bruderschaft ausgeschlossen werden.

8.

Jeder Bruder ist verpflichtet, eifrig und sorgfältig darauf zu achten, ob irgendwann unter den Brüdern eine Zwietracht, Grollen, Haß, Unwillen oder andere Widerwärtigkeit entstanden ist, und derartiges mit möglichstem Fleiß zu versöhnen, wenn aber seine Ermahnungen nichts helfen, dieses den Herren Brudermeistern mündlich oder schriftlich vorzubringen.

9.

Wenn ein Bruder oder eine Schwester von einer Krankheit ergriffen wird, sollen sie wegen der Gottesdienste bei St. Christoph Anordnung hinterlassen. Wenn aber ein Verstorbener nicht soviel hinterlassen hat, daß man ihm seine Totenmesse halten könnte, 8.

Jeder Brueder ist verbunden steissig vand wol in acht zunems men/ob etwann vader den Brûsdern/ein Zwytracht / Grollen/Haß/Unwillen oder andere wisderwertigkeit/entstanden/dasselsbige möglichistes sleiß zuversöhenen: Da aber seine ermahnunsgen nit statt hetten/selbiges den Herren Bruedmaistern Münd: oder schrifftlich fürbringen.

9.

Wan ein Bruederod Echwe, ster mit Kranckheit angegriffen würdtet / sollen sie wegen der Gottsdienst, bep S. Christophen ordnung hinderlassen/da aber de Abgeleibte nit sovil verließ / das man ihm seine Gottstecht hal-

16 Der Bruederschaffe ten kundte/solcher Todtfahl/auß obesagter Cassa genommen/ vnd shme darumben die ordenliche Gottsdienst förderlich gehalten werden.

10.

Ein seder gesetzter Rirchprobst solle jährlichen den Herren Brwdermaistern / in bepseyn der 4. Fierer / bey dem Convent / aller Sachen guete Raitung geben.

ΙI.

Die zwen Bruedermaister/sollen Jährlichen vier mal das Gotts: vnd Gasthauß / sonders lich aber vor eingehenden Winster/aller Notturfft nach/wol bes sichtigen / vnnd wo abgang oder hawfälligkeiten sich eraigneten/vem General Bruedermaister

sollten die Mittel für solchen Sterbefall aus der oben erwähnten Kasse genommen und ihm davon die ordentlichen Gottesdienste förderlich gehalten werden.

10.

Jeder eingesetzte Kirchenprobst soll jährlich den Herren Brudermeistern im Beisein der vier Führer beim Convent über alle Sachen gute Abrechnung geben.

11.

Die zwei Brudermeister sollen jährlich viermal das Gottes- und Gasthaus, besonders aber vor Winteranfang nach aller Notwendigkeit sorgfältig besichtigen und, wo Verlust oder Baufälligkeiten eingetreten sind, dem General-Brudermeister

damit rechtzeitig Abhilfe geschehe
berichten, auf daß Dach und
Gemach für die Armen und die durchreisenden Leute – das ist der
Zweck dieser Bruderschaft – in gutem baulichen Zustand erhalten werde.

12.

Der Wirt der Bruderschaft auf dem Arlberg soll gemäß dem Bestandsbrief dieser löblichen Bruderschaft hoch verpflichtet und gehorsam sein. Erstens hat er jedermann, der über den Arlberg geht, zuverlässige Auskunft über den schlechten oder guten Zustand des Weges, wie auch gute Speise und Trank, doch um billige Bezahlung —, sofern der Durchreisende solches aufzubringen vermag — anderenfalls

Regelvnd Ordnung. 17 (damit zeitlicher Rath beschehe) berichten/auff das Tach vnnd Gmach den Armen und durchs raisenden Leuthen (welches der Zweck diser Bruederschafft ist) zu guetem/aufferbäwlich erhals tenwerde.

12.

Soll der Bruederschaffe Zesstands Wirth auff dem Arlberg faut Bstandbrieffs / diser Lobiz Pruederschaffe/hoch verbunden

pnd gehorsam sepn-

Erstlich Mannigklichen so vber den Arlberg geth/guete thas dung deß bosen/oder guten Wege wahren bericht/ wie auch guet Speps vnnd Tranck/doch vmb billiche bezahlung / so solche den durchraisende vermag / sonsten 23 3 aben

aber ombsonst guetwillig erthais len/welches ihme Wirthben der Naitung per Aufgab passient wirdt.

Zum andern/fooffe ein Arma befandter oder sonften mit ging famer auffweisung/feines standt ehrlicher Priester oder Religiofus, ben & Christophoro Des autesen begehrt/foll es ihme ge ftattet vnnd zugelaffen werden felbigen Gottsdienst für die Ab gestorbene Brueder und Schwe ftern Gott auffopfern / vnd nach verrichtem Gottsdienst / vm 18 fr Spenfinnd Tranck durch thne bstandts Wirth geraicht merden.

Drittens/solle er Wirthalb zeit wann gefährliches Wetter

aber umsonst gutwillig zu erteilen, was dem Wirt bei der Abrechnung als Ausgabe gutgebracht wird. Zum zweiten: Sooft ein armer. bekannter oder sich sonst über seinen Stand genugsam ausweisender ehrlicher Priester oder Geistlicher bei St. Christophorus eine Messe zu lesen begehrt, soll ihm gestattet und gewährt sein, diesen Gottesdienst für die verstorbenen Brüder und Schwestern Gott aufzuopfern und nach verrichtetem Gottesdienst um 18 Kreuzer Speis und Trank durch den Bestandswirt gereicht werden. Drittens soll der Wirt allzeit, wenn gefährliches Wetter

einfällt, besonders zur Winterszeit, jeden Abend und jeden Morgen um die Zeit des Ave-Maria-Gebets, mitsamt seinem Knecht - jeder mit vier Schneereifen, einem Krug Wein und einem Stücklein Brot - zum aufgestellten Kreuz und den Stangen auf- und abwärts gehen und viermal mit heller, lauter Stimme rufen, ob es jemand an Hilfe mangele. Und wenn sie etwas hören oder wahrnehmen, sollen sie alsbald hineilen, sie in die Herberge führen oder tragen, und mit der notwendigen Erquickung – die es haben, gegen Bezahlung, die Armen aber umsonst - laben und speisen. Widrigenfalls soll der Wirt entlassen und dazu nach Gutdünken der Vorsteher abgestraft werden.

einfallt besonders zu Wintersgeit/ alle Libends und Morgens/ omb Ave Maria zeit / sambt eis nem Ruecht/jeder mit 4. Schnes raiffen/vil einem Fraggele Bein unnd stückel Brodt / zum aufges stedten Ereuggaichen und Stans gen auff und abwerte gehen / 4. mal mit heller / lauter Stimm rueffen / ob jemande hilff mangs le. And wann sie etwas horen oder warnemmen lalsbald zuers len/ sie in die Derberg führen os der tragen / und mit nothwendis ger Erquickung (die es haben! gegen der bezahlung/ den Urmen aber pmbfonft) laben und fpeifen. Im widerigen fahl / solle der Wirth abgeschaffen / vnd darzu nach erkandenuß der Morsteher abgestrafft werden. abe

20 Der Bruederschaffe

Vierdtens und letstens / solle er Wirth alles was sich das gans the Jahr hindurch wichtiges / os der zuwissen nottürfftiges allda/ als an einem wilden Orth/ zus tragt/demPfazzer zuZambß/als Brudermaister Mündlich oder schrifftlich/oder da er nit glegens heit soches zuthuen / hette / dem nechsten Fierer welcher es hers nach berichten soll/anzaigen.

I3.

Item so werden Jährlichen durch jeden anwesenden Herren Euraten/bey S. Jacob im Thal 24. N. Messen/ als 12. für die Lebendigen/ und 12. für die Absgestorbene Brüeder und Schwesstern/ in der Bruderschafft Kirschen auff dem Arlberg gehalten/

Viertens und letztens soll der Wirt alles, was sich während des ganzen Jahres Wichtiges oder zu wissen Nötiges dort als an einem wilden Orte zuträgt, dem Pfarrer zu Zams als dem Brudermeister mündlich oder schriftlich oder, wenn er keine Gelegenheit hat, dies zu tun, dem nächsten Führer, welcher es hernach berichten soll, anzeigen.

13.

Ebenso werden jährlich durch jeden amtierenden Herrn Kuraten bei St. Jacob im Tal 24 heilige Messen, nämlich 12 für die Lebenden und 12 für die verstorbenen Brüder und Schwestern in der Bruderschaftskirche auf dem Arlberg gehalten,

wofür er aus der Bruderschaftskasse die Bezahlung zu empfangen hat.

14.

Jeder Bruder und jede Schwester soll, damit eine einhellige Gemeinschaft des Gebetes und anderer guter Werke unter ihnen in christlicher und katholischer Weise erhalten werde, allezeit wöchentlich einmal, einer für den anderen, zu Ehren der Allerheiligsten Dreifaltigkeit drei Vaterunser, drei Ave Maria und ein Glaubensbekenntnis nach seiner Zeit und Gelegenheit mit Andacht beten und daneben auch ermahnt sein. sich der christlichen Liebe gegenüber ihren Mitmenschen zu befleißigen, jede Art Gotteslästerung

Negelvnd Ordnung. 21 darumben er auß der Brueder= schafft Calla, die bezahlung zus empfahen.

14.

Solle ein seder Brueder und Schwester/damit ein Einhellige Gemainschafft deß Gebetts/vnd anderer gueten Wercken / vnder ihnen Christlich und Catholisch erhalten werde/ allzeit wochenlis chen einmal/eins für das ander/ ju Ehren ber Allerhepligisten Drepfaltigfeit 3. Vatter vnfer/ 3. Ave Maria und 1. Christlis chen Glauben / nach feiner zeil vii glegenheit/mit andacht bette.

Benebens auch ermahnt sepn/sich der Christlichen Lieb gegen ihren neben Menschen zubesteise sen/allerien Gottslästerung/ dre

Bs gera

gernuß vand schmare Sand wie vermenden: Andern mit guctem Exempel vorzuleichten / öffter aubeichten vnnd das hochheplige Sacrament zuempfahen: Die hochgelobte Junckfraw vnnd Muetter Gottes Maria/als obs riffe Patronin aller Brueders schafften. Defigleichen onsern Patron S-Christoff vnnd alle liebe Depligen Gottes zuperelle ren.

50

Peschlicklichen wirdet zus verhüetung Mikverstands / der Ehrwürdige Herz Præles, in Antritt vilgedachter Brueders schafft/alle unnd jede wol unders richten / das sie hierdurch kein newe verbindtnuß oder obliggs

Ärgernis und schwere Sünde zu meiden, anderen mit gutem Beispiel voranzuleuchten, öfters zu beichten und das hochheilige Sakrament zu empfangen, die hochgelobte Jungfrau und Mutter Gottes Maria als oberste Patronin aller Bruderschaften sowie unseren Schutzpatron, den heiligen Christophorus, und alle lieben Heiligen Gottes zu verehren.

15.

Schließlich wird zur Verhütung jeglichen Mißverständnisses der ehrwürdige Herr Präses beim Eintritt in die vielbedachte Bruderschaft alle und jeden eingehend darüber unterrichten, daß man hierdurch keine neue Verbindlichkeit oder Verpflichtung

Ursprung

seines Gewissens unter Androhung einer Sünde eingeht oder auferlegt bekommt, sondern daß man angetrieben wird, die heiligen Gebote Gottes und der christlichen Kirche – zu denen man ohnedies verpflichtet ist – umso eifriger einzuhalten.

Das nächste Kapitel

berichtet vom Ursprung und Herkommen dieser löblichen Bruderschaft und, wie sich ansehnliche Fürsten und Herren geistlichen und weltlichen Standes darin gebrüdert haben. tion ihres Gewissens / vnder eis ner Sünd machen oder bekoms men. Sonder fürnemblich anges triben werden/die heilige Gebott GO Etes vnnd der Ehristlichen Kirchen (zu welchen sie ohne das verbunden) desto fleistiger zuhalsten.

Das ander Capitel.

Meldee vom Vrsprung vnd herkommen/diserlobl: Brues derschaffe/vnnd wie ansehens liche Gürsten vnnd Herren/ Geist: vnd Weleliches stands sich darein gebrüedere baben.

26 Nom

Pon Vesprung diser Bruederschaffe.

Anglich ist zuwissen/ das ein ordenliches auff Pergament ver fertigtes vraltes / mit Braunen Samet eingebundnes Buch verhanden / darinnen der Anfang und Fortpflangung (zwar dem damaligen alten Aylo und fand nach) ordenlichen begriffen. 216 anfangs ein abschriffe / wie fich ermelte Bruederschafft erhebt/ wand warumb folches geschehen ift / wie dann auch zum thail in der vorred an den Lefer anfangs

in fürge/für vnd anbracht worden.

Wolgs

Vom Ursprung dieser Bruderschaft

Erstlich ist zu wissen, daß ein ordentliches, auf Pergament verfertigtes uraltes mit braunem Samt eingebundenes Buch vorhanden ist, worin der Anfang und die Entwicklung — zwar nach damaligem Stil und Stand — ordentlich aufgezeichnet ist. Hier folgt zunächst eine Abschrift davon, wie die erwähnte Bruderschaft ihren Anfang genommen hat und warum dies geschehen ist, wie denn auch zum Teil in der Vorrede an den Leser zu Anfang in Kürze berichtet wurde.

Ursprung

Es folgt des Stifters eigenes Zeugnis:

Ich. Heinrich Findelkind: Denn mein Vater, der mich da fand, er hieß der Mayr von Kempten, der verarmte einer Bürgschaft wegen, der hatte schon neun Kinder, da war ich, Heinrich Findelkind, das zehnte. Da schaffte er die Hälfte von uns aus dem Hause, damit wir gehen und dienen sollten. Da kam ich. Heinrich Findelkind, zu zwei Priestern, die wollten nach Rom gehen. Mit denen ging ich über den Arlberg und wir kamen zu Jäcklin Überrhein. Da sprach Jäckl: "Wo wollt Ihr mit dem Knaben hin?" Da sprachen die Herren: "Er ist zu uns gekommen auf dem Feld."

Volgedeß Sciffcers aigen 'bezeugnuß.

Eh Hainrich Findl Kind/ wann mein Vatter der mich da fandt / hieß der Mapr von Rempten / der pers dorb von Burgschafft wegen/der hett Neun Kind / da waß Jch Mainrich Findlfind das Zehend. Da schafft er vns halbe auß/das wir giengen vnnd dienen folten/ da fam ich Hainrich Findl Kind gu zween Priefter/Die wolten gen Rom gehn/mit denen gieng Jch vber den Arlberg / vnd famen gu Jacklin Aberrein / da sprach Jack wo wollt ihr mit dem Knas ben hin/da sprachen die Herren/ Er ift ju vns fommen auff dem

26 Der Brueberschafft Reld' da sprach Jackl wollt ihr thn hie lassen / das Er vns das Wich hut/da sprachen sie/was er thuet das ift vns lieb. Da dinge ten sie mich / vnd gaben mir das Erft Jahr zwen Gulden. Da was ich bep dem Jacktin gehen Jahr / da gieng ich mit ihm que Rirchen in dem Winter / vnnd trueg ihm das Schwerdt nach. Da bracht man vil Leuth die mas ren auff dem Alrberg verdorben/ den hetten die Bogel die Augen auß : vnd die Rehlen abgefreffen/ Das erbarmet mich Dainrich Kindelfind so übel / da hett ich fünffichen Gulden verdient mit dem hirten-Ctab. Da Ruefft ich und sprach: ob femand wollt nemmen die funffiehen Gulden/

Da sprach Jäckl: "Wollt Ihr ihn hier lassen, damit er uns das Vieh hüte?" Da sprachen sie: "Was er tun will, ist uns lieb." Da dingten sie mich und gaben mir im ersten Jahr 2 Gulden. Da war ich bei dem Jäcklin zehn Jahre. Da ging ich mit ihm zur Kirche im Winter und trug ihm das Schwert nach. Da brachte man viele Leute, die waren auf dem Arlberg umgekommen. Denen hatten die Vögel die Augen aus- und die Kehlen abgefressen. Das erbarmte mich. Heinrich Findelkind, so sehr. Da hatte ich 15 Gulden verdient mit dem Hirtenstab. Da rief ich und sprach, ob jemand die fünfzehn Gulden nehmen

Ursprung

und einen Anfang machen wollte auf dem Arlberg, damit die Leute nicht mehr so umkämen. Das wollte keiner tun. Da nahm ich den allmächtigen Gott zu Hilfe und den lieben Herrn, der ein großer Nothelfer ist, den heiligen Christophorus und machte einen Anfang mit den 15 Gulden, die ich mit dem Hirtenstab verdient hatte bei Jäcklin Überrhein. Und im ersten Winter da rettete ich sieben Menschen das Leben mit dem heiligen Almosen. Seitdem haben mir Gott und ehrbare Leute geholfen, daß ich in sieben Jahren mit meinem Helfer fünfzig

vnnd ainen anfang wollt anhes ben auff dem Arlberg / das die Leuth also nicht verdorben / das wollt niemand thuen. Da nam ich den Allmächtigen GDEE ju hilff / vnnd den lieben Derrn/ der ein groffer Nothelfferist Ganct Christophorum / vnnd macht ain anfang mit den fünffa gehen Gulden / die ich mit bem Dirten Stab hett verdient/ omb Jacklin Aberrein / vnnd den Ersten Winter / da holff ich fiben Menfchen deg Lebens / mit dem hepligen Allmuesen / sept desselben males hat mir GDEE vnnd Erbar Leuth gehalffen / in den 7. Jahren/das ich und mein Relffer/habengeholffen/fünffDer Bruederschaffe zig Menschen deß Lebens / vnnd den anfang hueb ich an / Anno M. CEC. L. XXX. vs. an St. Johannis deß Tauffers Tag.

Darauff hat auß schickung Gottes, in disem Jahr 8. Chris ftophori Bruderichaffe auch den anfang genomen Darzu wie ges melt ein groffes Buech/der Brus der und Schwester Namen eine auschreiben / zugericht vnnd ges macht worden. Darinnen dann jum anfang Sofie Potentaten/ Derhogen/Bischoffen/Burften/ Grafen/Derzen Ritter und vom 2dl: fo dann nach vn nach Reich und Arm / fo wol geist: ale wells lichen Standts Personen in gemain/sept obgemelten 13 86. biß

Menschen das Leben retten konnte, und den Anfang machte ich im Jahre 1386 am Tage des heiligen Johannes des Täufers.

Darauf hat aus einer Fügung Gottes in diesem Jahr die Bruderschaft des heiligen Christophorus auch ihren Anfang genommen. Dazu wurde, wie berichtet, ein großes Buch eingerichtet und angefertigt, um die Namen der Brüder und Schwestern einzuschreiben. Dahinein haben sich dann zu Anfang hohe Potentaten, Herzöge, Bischöfe, Fürsten, Grafen, Herren aus dem Ritterstand und von Adel, sodann nach und nach Reiche und Arme, Personen sowohl geistlichen als auch weltlichen Standes gemeinsam seit dem oben erwähnten Gründungsjahr 1386 bis

Ursprung

in das Jahr 1414 andächtig begeben, und sich dort teils eigenhändig — teils tat es der Brudermeister — eingeschrieben mit Wappen, Schild und Helm nach altem Stand und Würden; wie sie damals waren, sind sie im folgenden aufgeführt und zu finden.

Es folgt die Matrikel

Herzog Albrecht von Österreich etc. Herzog Albrecht von Österreich der jüngere etc.

Herzog Wilhelm von Österreich etc. Herzog Leopold zu Österreich etc. indas 1414. Jahr / fich andachetig begeben/deren thails fich mit aigen Handen felbs: thails aber der Bruedermaister eingeschristen / vnnd noch allda mit Wapspen/Schildt und Helm/nach alsten Stand und Digniteten: wie sie damalen waren/ in alter manier / hernach folgendermassen begriffen und zusinden seyn.

Wolge die Matricul.

Herkog Albrecht von Desfers reich/2c.

Herkog Albrecht von Dester-

reich der junger /2c.

Herkog Wilhelm von Desters reich/re.

Herkog Leopold zu österreich/ic.

Solgen 17. Bischoffen/beren auch jeder 40. Tag Ablaß/difer Bruderschafft verlichen hat. ... Its erstens

Pilgerin Bischoffzu Saleburg Edhart Bischoff zu Riemsee. Friverich Bischoff ju Briren. Bendroc Bischoff zu Freyling. Georg Bischeff ju Trient. Hartman Bischoffzu Chur-Burdart Bischoff zu Costans. Briderich Bischoff ju Colln. Lamprecht Bisch: ju Bamberg Gerhart Bischoff zu Mingburg Beinrich Vischoff zu Mang. Artoerich Bifch: gu Strafburg Georg Bisch off zu Passaw. Johannes Bischoff zu Prugg. Johan. Bisch: zu Regenspurg. Georg Vischoff zu Galgburg.

Es folgen 17 Bischöfe, von denen auch jeder 40 Tage Ablaß dieser Bruderschaft verliehen hat

Als erstes Pilgerin Bischof zu Salzburg Eckhart Bischof zu Chiemsee Friderich Bischof zu Brixen Beuckrot Bischof zu Freising Georg Bischof zu Trient Hartman Bischof zu Chur Burckhart Bischof zu Konstanz Friderich Bischof zu Köln Lamprecht Bischof zu Bamberg Gerhart Bischof zu Würzburg Heinrich Bischof zu Mainz Friderich Bischof zu Straßburg Georg Bischof zu Passau Johannes Bischof zu Bruck Johannes Bischof zu Regensburg Georg Bischof zu Salzburg

Matrikel

Ulrich Bischof zu Brixen Burckhart Abt zu Pfeffers Florian Abt zu Gersten Wolfgang Feicht Chorherr zu St. Pölten Karl Graf zu Curbau, Dalmatien und Kroatien Otthacker Markgraf in der Steiermark Hanns Graf von Sargans Hanns Landgraf zu Leuchtenwerk und Graf zu Halß Frantz Hugo Graf von Montfort Heinrich Graf von Görtz Meinhart Graf von Görtz Thoman Graf von St. Georgen Hanns Graf zu Parckenstein Georg Graf zu Bösing Friderich Graf von Zil Paul Graf von Parckenstein

Wirich Bischoff zu Briren. Burckhart Abbt zu Pfeffere. Florian Abhrys Gteften, 300 Bolfgang Feicht Chorher ju St. Polten. Mil .

Carl Broken Curban ! Dale matia vnd Crabathen.

Ofigian Margiafin Gepr. Hannf Graf von Gargang.

Dannf Landarafi tu Lelichtenwerd ond Grafku Half.

Frank Hugo Graf ventilonte fort.

Heinrich Grafvon Gort. Meinhart Graf von Gorg.

Thoman Graf vo G. Beorgen

Dannf Graf ju Parctenflein.

Georg Graf ju Boling. Briderich Graf von Ril.

Paul Graf von Parcteustein.

Miman

Rer Bruederschaffe Wiman Graf vnd Fürst zu An halt.

Derman Grafvon Gulf.

Woalschald Graf von Sifft und Defft.

Conrad Graf von Nichberge

· Internation Solgen die Detren und Ritter .

(Weichart von Thierstein Weichart von Polheim. · Bernhart von Bettaw. Leopold von Wehingen. Cadolt von Edersam.

Herx Lempold von Ecterfaw. Dswald vo Schrofenstein Hanng vnnd Leopold von

Klingenstain.

| Wolffgang von Talheim. Briderich von Hohenberg.

Rus

Ulman Graf und Fürst zu Anhalt Herman Graf von Sultz Udalschalck Graf von Stifft und Hefft Conrad Graf von Aichberg

Folgen die Herren und Ritter

Weickhart von Thierstein
Weickhart von Polheim
Bernhart von Bettau
Leopold von Wehingen
Cadolt von Eckersau
Leupold von Eckersau
Oswald von Schrofenstein
Hanns und Leopold von
Klingenstein
Wolffgang von Talheim
Friderich von Hohenberg

Herr

Matrikel

Rudolff und Eustachi von Scherffenberg Georg von Dachsberg Conrad Trautsohn zu Matrey und Sprechenstein Weickhart von Polheim Hanns von Wolffing und Dachsberg Johann von Stralenberg Otto von Meisau Hanns von Meisau Diepold von Aursperg Jacob Trapp zu Curburg Erasam von Pernegg Simon Mardax Eberhard und Rudolff von Liechtenstein

Lucas von Toyl

Herr

Rudolff und Euftachi von Scherffenberg.

Georg von Tachsperg.

Conrad Trautsohn zu Matrep und Sprechens

stain.

Weickhart von Polheim. Hanng von Wolffing vnd

Tachsperg.

Herr Johann von Geralenberg

Dito von Meifam.

Hannf von Meisaw.

Diepold von Aursperg.

Jacob Trapp zu Cur-

burg.

Erasam von Pernegg.

Simon Mardar.

Eberhard und Kudolff von Liechtenstain.

Lucas von Topl.

376

Der Bruederschaffe 3.4

Africh and 7. andere von

Burffel.

Christoff von Arberg der Elter.

Herr Burcksare von Winden. Christoff von Arberg der junger.

Rudolff von Walsee/2c.

Wher dife ernente Derren/26 sepn noch ober die Achthundert/ Namen / Zunamen / Wappen/ Echilde vnnd Helm / im vorbes metten Buech begriffen.

Item haben hoch und wolers melter Beltlicher Derren / 2c. Krawen Gemahlen/sich fast alle mitibren Derren / in dife Brues derschafft begeben/ dern Namen allhiezuseken für vnnoth gehale ten worden.

Herr

Ulrich und 7 andere von Würffel Christoff von Arberg der Ältere Burckhart von Winden Christoff von Arberg der Jüngere Rudolf von Walsee etc.

Uber diese genannten Herren etc. hinaus sind noch über achthundert Namen, Zunamen, Wappen, Schilde und Helme in vorerwähntem Buch enthalten.

Ebenso haben der hoch- und wohlerwähnten weltlichen Herren etc. Frauen Gemahlinnen sich fast alle mit ihren Herren in diese Bruderschaft begeben. Deren Namen hierher zu setzen wurde für unnötig gehalten.

Matrikel

Es folgen die Namen der Herren etc., die sich Anno 1627 etc. in die oft. genannte St. Christophorus-Bruderschaft einschreiben und das Bruderschaftsbuch schön renovieren ließen. Herr Maximilian von Mohr zu Liechtenegg, Herr auf Londstein, Rat der römisch-kaiserlichen Majestät und fürstlichen Durchlaucht, Erzherzog Leopold zu Österreich und auch Regent der O: O: Lande etc. Frau Ursula Fiegerin von Hirsperg, des wohlgenannten Herrn etc. dritte Ehegemahlin Herr Christoff von und zu Plauen. seiner fürstlichen Durchlaucht des Erzherzogs Leopold zu Österreich etc. Hof-Sekretarius

Folgen die Ramen der jenigen Herren/2c. so sich Anno 1627.2c. in'offternannte S. Christophen Bruederschafft einschreiben vnd das Bruederichafft Buech schon renovieren faffen.

Herr Maximilian von Mohr au Liechtenegg/ Herz auff Londs flain Rom. Rap. Map. vnd Frls Durchl: Ershernogen Leopol= ben zu Desterreich Rath / wand Respective Regent der D:D:

Landen/2c.

Fram Vrsusa Flegerin von Hirs sperg/wolermeltes Betinhe.

Dritte Chegemahl. Herr Christoff von und zu Mas wenn/Burfil: Durcht Etobers hog Ceopoben zu Defferreich ze. Hoff Secretaring.

Fraw Elisabetha von Plawens
Beborne Newmannin vom
Newen Thurnssein Chewis
then.

Herr Jacob Christoff Egger/ Doctor/ Rom. Kap. Map.

Rath.

Herr Christoff Grustner / von Grustorff zu Reinsperg/hobst

Fürstl: Durchl: Rath.

Nerz Blasp Greiner Fürstlich: Durcht: Leopoldi Erpherpos genzu Desterreich D: D: Cas mer=Rath und Hoff Ruchens maister.

Fram Christina Elisabeth Greis nerin/geborne Dphofferin vo Dphoffersthal/sein Chefram.

Herz Zacharras Ingram / von vnd zu Liebenrain/D:D:Cas

Frau Elisabetha von Plauen, geborene Neumannin vom neuen Thurm, seine Ehewirtin.

Herr Jacob Christoff Egger, Doktor, der Römisch-Kaiserlichen Majestät Rat.

Herr Christoff Grustner von Grustorff zu Reinsperg, der höchsten fürstlichen Durchlaucht Rat.

Herr Blasy Greiner, seiner fürstlichen Durchlaucht des Erzherzogs Leopold von Österreich O: O: Kammer-Rat und Hof-Küchenmeister

Frau Christina Elisabeth Greinerin, geborene Yphofferin von Yphoffersthal, seine Ehefrau.

Herr Zacharias Yngram von und zu Liebenrain, O: O:

Matricul

Kammer-Rat und Oberster Kammersekretarius

Frau Sidonia Merlin von Mihlen zu Sichlburg, seine Ehefrau Herr Uriel Mößt, der fürstlichen Durchlaucht etc. Rat und O: O: Kammermeister Frau Ursula Attlmayrin, seine Ehe-

hausfrau.

Dieser genannten und vieler weiterer

Herren, Kaufherren, Bürger und Handelsleute etc., Namen, Helme und Schilde, sind in die Matrikel hineingekommen.

Außerdem sind aus Kreisen einfacher Bürger, Handwerker und Bauersleute sowohl außerhalb als auch innerhalb des Arlbergs mer=Rath vnnd obrister Ca=

Fram Sidonia Merlin / von Mihlen zu Sichlburg / sein Ehefraw.

Herr Briel Mößt / Fürstlich: Durchtec. Rath und D:D: Camermaister.

Fram Brsula Attimaprin / fein

Chehaußfraw.

Diser obvermelten/vnd and derer vil mehr Herren/Rauffsherren/Burger vnnd Handelse leuthen/2c. Aller Namen/Helmt vnd Schildt/seyn in der Matriscula einfommen.

Sonsten von den gemainen Burger: Handwercher tonnd Bawrsleuchen/sowolauser: als innnerhalb des Arlbergs / sepnd

38 Der Bruederschafft in der Zeit in zweptausent Sees len/diser Bruederschafft einvers leibt.

Sorm vnd Weiß in der Brus derschafft S. Chirstophori sich einzustellen.

Mumdchtiger Ewiger Gott/ der du vns deine arme Creas surn so fast geliebt hast / das dein allerliebster Sohn/ für dieselbe fein fostliches Bluetzuvergiessen fich gewirdiget/vnnd durch feine Beilige Berdienst / neben vil and Dern Guethaten / auch den loblis chen Martyrer Christophorum im himmel glorwirdig/vnd auff Erden mit Wunderzeichen herw hich gemacht hat. Ich bitte jäige Flich / du wöllest mir / durch die Fürbitt difes deines Dieners Chris

in dieser Zeit annähernd 2.000 Seelen dieser Bruderschaft einverleibt worden.

Form und Weise, in die Bruderschaft des heiligen Christophorus einzutreten:

O allmächtiger, ewiger Gott, der Du uns, Deine armen Geschöpfe, so sehr geliebt hast, daß Dein geliebtester Sohn für uns sein köstliches Blut zu vergießen sich gewürdigt und durch seine heiligen Verdienste neben vielen anderen Wohltaten auch den löblichen Märtyrer Christophorus im Himmel glorwürdig und auf Erden durch Wunderzeichen herrlich gemacht hat: Ich bitte Dich inniglich, Du wollest mir durch die Fürbitten dieses Deines Dieners

Formula

Christophorus eine solche Gnade verleihen, daß ich Deine heiligen Gebote fest halte und den Weg der Gerechtigkeit wandeln möge. Bewirke auch, o barmherziger Gott, daß von dieser gegenwärtigen Stunde bis in mein Grab der heilige Christophorus bei Dir mein getreuer Fürbitter sei und mich in allem meinem Handeln und Wandeln so führe und leite, daß ich alles nach Deinem göttlichen Willen verrichte.

Dafür nehme ich mir durch Deine Gnade ernstlich vor, Dich, meinen Gott, als mein höchstes Gut mehr als alle Dinge und mit allen meinen Kräften immerdar zu lieben und zu loben, auch diesem meinem Fürbitter, dem heiligen Christophorus Christophori / ein solche Gnad verlephen / das ich deine S. Ges bott vestigflich halten / vnnd den Weeg der Gerechtifeit wandlen moge. Berschaffe auch Dbarms herkiger Gott/ das von difer ges genwertigen Stund an / bif in mein Grueben/ der D. Christoff ben dir / mein getrewer Aurbitter fepe/mich in allem meinem hans del und wandel also führe vind laitre / damit ich alles nach deis nem Göttlichen Willen verriche te. Entgegen nime ich mir/durch dein Gnad / ernstlich für / bich meinen Gott / als mein hochstes Quet/vber alle ding/vnd von als len meinen Rrafften / immerdar zulieben/ond zuloben/auch difem meinem Fürhitter dem H. Chris C2 flophos

40 Der Bruckerschaffe stophoro gebürende Ehr zuerzais genstiß in mein Grab. Durch Jesum Christum deinen lieben Sohn/vnsern ainigen Erlöseis Amen.

Sorm Einen in vorgedachte Bruederschafft auffin

MElches dann geraiche ju sone dern Ehren der Ewigen vni gerthailten Drepfaltigfeit/vnnd zu erweiterung difer unferer lob lichen Bruederschafft deß fieilie gen Christophori. Ich N. N. erstgemelter Bruderschafft diset zeit ordenlicher Præfect vnnd Worsteher / nimme Euch allhie gegenwertigen in dieselbige hie mit auff ond an / ond mache euch thails

gebührende Ehre zu erzeigen bis in mein Grab, durch Jesus Christus, Deinen lieben Sohn, unseren einzigen Erlöser. Amen.

Form, jemanden in die erwähnte Bruderschaft aufzunehmen.

Es gereiche zur besonderen Ehre der ewigen, unzerteilten Dreifaltigkeit und zur Erweiterung dieser unserer löblichen Bruderschaft des Heiligen Christophorus. Ich, N. N., erstgenannter Bruderschaft derzeit ordentlicher Präfekt und Vorsteher, nehme Euch, der Ihr hier anwesend seid, in dieselbe hiermit auf und mache Euch

Formula

teilhaftig sowohl aller Freiheiten, Gnaden und Ablässe, die dieser löblichen Bruderschaft gnädigst mitgeteilt und verliehen worden sind, wie auch aller guten verdienstlichen Werke, die fürderhin von allen anderen dieser unserer Bruderschaft an allen Enden und Orten Einverleibten geschehen. Ich gebe Euch auch Vollmacht, alles das zu melden und anzuzeigen, was dieser unserer Bruderschaft gedeihlich und förderlich sein kann. Und dies alles im Namen der hochgebenedeiten allerheiligsten Dreifaltigkeit, Gottes des Vaters, des Sohnes und des heiligen Geistes. Amen.

Gebet Allmächtiger, ewiger Gott, der

thailhafftig/so wol aller Freys heiten/Bnadenpnd Ablaffen/ fo difee toblichen Bruederschaffe gnadigift mitgethailt und verlys hen worden/als auch aller gueten verdienstlichen Wercken/ fo hins füran von allen andern difer vns serer Bruederschafft / an allen Enden und Drefen Ginverleibs ten geschehen; Gib euch auch ges walt alles das zumelden und ans juzaigen/was difer unferer Brus der schafft/ fan gedewlich und bes förderlich fenn. Annd diß alles im Namen der hochgebenedepten Allerhepligisten Drepfaltigfeis Gott deß Vatters/Sohns vnnd D. Beiftes/Amen.

Bebett.

Allmächtiger ewiger Gott/ber

Der Bruederschaffe du das schwache diser Welt auße erwöhlest / damit du das starcte zu schanden machest / dich bitten wir demutigflich/das wie du deis nem frommen Diener Christo, phorum auff Erden / zu einem groffen Hepligen in himmel er hobt hast / also wollest auch vns/ mit deiner Gottlichen Gnad im merdar bepftehen / damit wir hie in haltung beiner Bebott/bir be harrlich dienen/ vnd dort mit ale len Außerwöhlten dich in Ewige feit frolich anschamen/ vnnd ger nieffen mogen. Durch JEfum

Christum deinen Sohn/vns sernlieben Herrn/ Amen.

Cons

Du das Schwache dieser Welt auserwählst, damit Du das Starke zuschanden machst, Dich bitten wir demütig, daß Du wie Du Christophorus. Deinen frommen Diener auf Erden, zu einem großen Heiligen im Himmel erhoben hast, auch uns mit Deiner göttlichen Gnade immerdar beistehen wollest, damit wir hier' durch Beachtung Deiner Gebote Dir beharrlich dienen und dort mit allen Auserwählten Dich in Ewigkeit fröhlich anschauen und genießen mögen. Durch Jesus Christus Deinen Sohn, unseren lieben Herrn, Amen.

Confirmation

Bestätigung von der Landesfürstlichen Obrigkeit etc.

Wir, Leopold von Gottes Gnaden
Herzog zu Österreich, zu Steyr,
zu Kärnten, zu Krain, Graf zu Tirol,
geben öffentlich mit diesem Schriftstück für uns und für unsere Erben
bekannt und tun kund jedermann
der gegenwärtig ist und zukünftig
sein wird, wie der arme Knecht
Heinrich von Kempten, der in seiner
Kindheit ein Findelkind war und
unserem getreuen Jäcklin Überrhein
lange gedient hat, mit solcher Andacht
und mit solchem Begehren vor uns
getreten ist, daß er

Confirmation

Von der Landsfürstlichen Obrigfeitze.

Ir Leopold von Gottes Bnaden Herkog zu Des fterreich / zu Stepr / zu Rernden'gu Rrain/Graf gu Tpo rol. Verfehen offentlichen/ mit dem Brief/fur vns vnd fur vnfes re Erben/vnd thuen fundt/allere mennigflichen/gegewirtigen vnd fünffrigen/wie der Urm Rnecht/ Dainrich von Rempten / ber in feiner Rindheit ein funden Rind was und unfern getrewen Jacklin Bberrein / lang gedient hat/ und mit solcher andacht und bes gier, für pne fommen/das er wole

44 Der Bruederscha+t geren ein Hauß vnnd Rapellen Bawen/auff dem Arlberg/vnnd wohnen vnnd siken / allermaist durch der Ellenden und Armen Leuth willen das sie Herberg de hetten / wann sie von Ungewit fer / oder von Kranckheit nicht ferrer fommen mochten / das sie danit verdurben / als por ist be Schehen/dict und offe / haben wit angefehen feinen gueten Aurfast in betrachtung das vil guter ding angefangen worden sepn / von einfältigen Leuthen / vnnd haben ihm durch Gott und seiner fleif figer bett willen/erlaubt ond ver gunnen /ein Dauß und Rapellen zimachen/auff dem ehegenanten Arlberg/an welcher statt ben dem Weeg es am allerbesten flehen

gern ein Haus und eine Kapelle auf dem Arlberg bauen und dort wohnen und ansässig sein wollte, hauptsächlich um der elenden und armen Leute willen, damit sie eine Herberge da hätten, wenn sie wegen Ungewitters oder Krankheit nicht mehr weiter kommen könnten, auf daß sie da nicht mehr umkämen, wie es vordem häufig und oft geschehen ist. Wir haben seinen guten Vorsatz gesehen und bedacht, daß viele gute Dinge von einfachen Leuten angefangen worden sind und haben ihm um Gottes und seines fleißigen Bittens willen erlaubt und gestattet, ein Haus und eine Kapelle zu errichten auf dem vorgenannten Arlberg, an der Stelle bei dem Weg, wo es am besten stehen.

Confirmation

mag. Darum bitten wir alle, die diesseits und jenseits ansässig sind, oder die über diesen Berg reiten oder gehen, daß sie ihm förderlich dabei behilflich sind, daß er die Arbeit und das Werk vollbringen möge, und empfehlen auch ernstlich allen unseren Haupt- und Amtsleuten, daß sie ihn dabei schützen und schirmen, um unseretwillen, daß ihm, Heinrich, bei der genannten Arbeit niemand ein Leid oder eine Drangsal antue, in keiner Weise, weil das gänzlich verboten ist durch Beurkundung dieses Briefes. Gegeben zu Graz am Tage des heiligen Johannes zu Weihnachten Anno 1386.

Desgleichen hat damals der Hochwürdige Fürst und Herr, maa / darmit bitten wir / alle die enhalben oder dißhalben / daruit gefessen sennd / oder die vber dens felven Berg reitten oder gehen/ das sie ihn förderlich darzu gen holffen senn/das er die Arbeit vit das Werck vollbringenmög/vnd Empfehlen auch Ernstlich/allen unsern Dauptleuten/und Ampte leuten/das sie ihn darben schupen und schirmen/von unsern wegen/ das ihm Dainrich an der egenans ter Arbeitniemand fein Laid / 08 trangthue/ in feinem weg/ wann da genstich verboften ift / mit vra fundt diß Briefs. Geben zu Gräß an St. Johannis tag ju Weps nacht/Año. M. ECE. Exproj.

Defigleichen hat Weilend der Hochwardig Farst vand Herr/ Der Bruederschafft Herr Friderich/damaln gewester Bischoff zu Brixen/diser Erues derschafft in obgedachten 1386. Jahr/ein Confirmation Brief mit inserierung underschidlicher Ablaß erthailt/welchen wir auch hieher haben sesen wollen: Weis len aber derselb an der schrifft alters halber abgangen / unnd vil Wort unteslich senn/hat es miese sen underlassen werden.

So dann haben die sekige res gierende Bapstl: Pepligkeit Ins nocentius der Zehende dist Nas mens/diser Bruederschafft sehos ne Ablaß vnnd Bullam erthailt: Welche vns vor außfertigung dis/eingehendiget worden/vnd

hernach folgen.

Herr Fridrich, der ehedem Bischof zu Brixen gewesen ist, dieser Bruderschaft im schon erwähnten Jahr 1386 einen Bestätigungsbrief mit Ausschreibung unterschiedlicher Ablässe erteilt, welchen wir auch hierher haben setzen wollen. Weil dieser aber des Alters wegen in der Schrift beschädigt ist und viele Worte unleserlich sind, hat es unterlassen werden müssen.

Sodann hat die jetzt regierende päpstliche Heiligkeit, Innozenz, der zehnte dieses Namens, dieser Bruderschaft schönen Ablaß und eine Bulle erteilt, welche uns vor Herausgabe dieses Werkes ausgehändigt wurden und hiernach folgen.

Ablaß der Sünden

Kurze Zusammenfassung der Sündennachlässe oder Ablässe, welche von seiner päpstlichen Heiligkeit Innozenz dem zehnten dieses Namens am 12. Juli des Jahres 1647 allen Brüdern und Schwestern der löblichen Bruderschaft des heiligen Christophorus gewährt wurden etc.

Vollkommener Ablaß der Sünden

Vollkommenen Ablaß der Sünden erlangt jeder, der dieser Bruderschaft einverleibt ist, sei es Mann oder Frau, erstmals an dem Tage, an dem er oder sie nach verrichteter wahrer Beichte und dem Empfang des hochheiligen Sakramentes des Altares Aurger begriff d'Ins
dulgenzien oder Ablaß/wels
die von Ihr Bapstl: Penligteit Innotentio diß Namens dem Zehenden/den
12. Julij/deß 1647. Jahrs/allen Brutern und Schwestern/der löbl: Bruederschafft deß P. Christophori
vergunnet/2c.

Pollkomner Ablaß
der Sünden.

Sünden / erlangt ein jede wederer / diser Bruedere schafft Einverleibter / es sep Mann oder Weibs Person/erstelich an dem Tag / da Einer oder Eine / nach verrichter wahrer Beicht/rund empfangnem hoche heyligen Sacranient deß Altars/

48 Der Bruederschafft. in dise Bruederschafft auffger nommenwerden.

Zum andern / in dem letsten Eterbstündlein / wann ein Eins verleibter diser Bruederschafft / seine Sünd zuvor gebeicht, vnnd mit dem H. Sacrament versehen worden / oder da diß nit seyn köns den / wann er auffs wenigst mit rewigem Herken / den Namen ISN S/mit Münd / so Er tan / oder da Ernit san/nut dem Herken wird anruessen.

Drittens ein seder Brueder oder Schwester / welche an dem Tag deß D. Christophori / mit andacht ihre Sund beichten / das H. Sacrament deß wahren Ecibs wand Bluets Christi empfahen / wad das Orth der Kirchen / das

in diese Bruderschaft aufgenommen wird.

Zum zweiten: in dem letzten Sterbestündlein, wenn ein dieser Bruderschaft Einverleibter seine Sünden zuvor gebeichtet hat und mit dem heiligen Sakrament versehen worden ist, oder - falls dies nicht sein könnte - wenn er zumindesten mit reuevollem Herzen den Namen Jesus mit dem Mund - wenn er dazu imstande ist - oder - wenn er dazu nicht imstande ist -, mit dem Herzen anruft. Drittens, jeder Bruder und jede Schwester, welche am Tage des heiligen Christophorus mit Andacht ihre Sünden beichtet, das heilige Sakrament des wahren Leibes und Blutes Christi empfängt, den Sitz der Kirche.

Ablaß der Sünden

in der die Zusammenkünfte dieser Bruderschaft sonst gehalten werden, besucht und dort für die Einigkeit der christlichen Kirche und ihrer Potentaten, auch für die Ausrottung der Ketzereien und die Erhöhung der katholischen Kirche Gott eifrig bittet.

Weiterer Sündennachlaß
Sooft jemand, der der vorgenannten
Bruderschaft zugetan ist, wenn er
zuvor gebeichtet und communiziert
hat, am Tage des heiligen Johannes
des Täufers, auch an dem Tag der
Geburt und Himmelfahrt Mariens
und an des heiligen Erzengels Michael
Kirchweihtag in angeregter Weise
die Kirche dieser Bruderschaft
besucht und

Ahlak der Sünden riffen die Busamenfunfften bifer Bruederichafft fonft gehalten werden/besuechen / vnd dafelbst/: far Ginigfeit der Christichen Rirchen vnnd Potentaten/auch aufreutung der Reperepen vnnd Erhöhung der Carholischen Rira chen Gott epferig bitten.

Andere Indulgenn.

So offt einer / ober eine vors gedachter Bruederschafft Buges thane/da sie zuvor gebeichtet und communiciert / an dem Tag S. Johannis deß Teuffers/auch an der geburt: vnnd Minimelfahrt Marix vnnd deß 1). Erkengels Michaelis Rirchwenhungs Tag auffangeregte weiß / die Rirchen difer Bruederichafft befu cht vis

50 Der Brueberschaffe Gott dasels bittet/der soll densels ben Tag siben Jahr Ablaß/ vnd sovil quadragenen erlangen.

Sechnig Tag Ablas.

Sofft sie an gemeltem Orth oder Kirch / difer Brueders schafft werden Meßhoren / oder andern Gottsdiensten bepwohs nen/2c.

Soofft sie bep den versambe lungen der Bruder und Schwes stern in mehr bedachten Orth der Bruederschaff werden zusamen kommen.

So offt sie die Armezur Here berg auffnemmen/oder under den Feinden / durch sich felbs / oder durch andere/Frid und Einigfeit machen werden.

dortselbst zu Gott betet, soll er an diesem Tage sieben Jahre und bei jedem Besuch 40 Tage Ablaß erlangen.

60 Tage Ablaß,

so oft man am genannten Sitz oder in der Kirche dieser Bruderschaft die Messe hört oder anderen Gottesdiensten beiwohnt etc., so oft man zu den Versammlungen der Brüder und Schwestern an dem mehrfach genannten Sitz der Bruderschaft zusammenkommt, so oft man Arme beherbergt oder zwischen Feinden selbst oder durch Hilfe anderer Frieden und Einigkeit stiftet,

Ablaß der Sünden

so oft man Verstorbene, seien es dieser Bruderschaft Einverleibte oder nicht, zum Begräbnis begleitet, desgleichen, so oft man den üblicherweise veranstalteten Prozessionen beiwohnt,

außerdem, so oft man das heilige Sakrament, wenn es zu den Kranken oder anderswohin, auf welche Weise auch immer, getragen wird, ehrerbietig begleitet, oder, wenn man daran gehindert ist, zum Glockenzeichen ein Vater Unser samt einem Ave Maria betet,

so oft man für die verstorbenen Brüder und Schwestern fünf Vater Unser und ebensoviele Ave Maria betet, Ablaß der Sünden 52 So offt sie der Verstorbnen/ es sepen gleich diser Brueders schafft Einverleibten/oder andes rer Leichnamer / zur begrähnuß werden beglaitten.

Defigleichen so offe sie den ord benlichen/angestellten Procession

nen werden bepwognen.

Item so offt sie das H. Sas crament / wann es zu den Kranschen / oder anderstwohin / auff waßerley weiß getragen wirdt/ Ehrerbietig beglaiten/oder so sie verhindert / zu dem Gloggenzais chen ein Vatter unser / sambt eis nem Englischen Grueß betten-

So offi sie für ihre abgestorbe ne / Brüeder und Schwestern 5. Vatter unser / unud so vil Ave Matiabetten.

Wann

92 Der Bruederschaffe

Wann sie einen jr. igen sündle gen Meuschen vom bosen ablaie ten/vnd auff einen gueten Weeg bringen/ oder die Unwissenden in den Gebotten Gottes, vnd ans dern Gottseligen Wercken, wels chezu des Montchenewigen Depk dienlich underweisen.

Endtlich so offe sie ein Werck der Andacht, und der Liebe gegen Gott / oder dent Nebenmenschem erweisen/so offt sollen sie 60. tag Indulgens/unnd ihrer Gunden

Ablaßerlangen. ..

Aber diß.

So ertheplen auch Ihr Fürsil: On: anjeno regierender Bijchoff zu Brirch/allen Brüedern vnnd Schwestern diser Bruderschafft 40. Zág Ablaß / so offt ein jeder

bder

wenn man einen irrenden, sündigen Menschen vom Bösen ableitet und auf einen guten Weg bringt oder die Unwissenden in den Geboten Gottes und in anderen gottseligen Werken, die zu des Menschen ewigem Heil dienen, unterweist.

Endlich: Sooft man ein Werk der Andacht und der Liebe Gott oder den Mitmenschen erweist, so oft soll man 60 Tage Ablaß und Nachlaß seiner Sünden erlangen.

Darüber hinaus

erteilt auch seine Fürstlichen Gnaden, der jetzt regierende Bischof von Brixen, allen Brüdern und Schwestern dieser Bruderschaft 40 Tage Ablaß, sooft jeder oder jede

Ablaß der Sünden

zur Ehre Gottes ein gutes Werk verrichtet oder eine der zuvor aufgeführten Satzungen und Regeln einhält.

Doch ist hierbei, wie bei allen anderen Sündennachlässen und Ablässen der katholischen Kirche wohl zu beachten, daß, sooft jemand in den Genuß dieses Ablasses kommen und seiner teilhaftig werden möchte, er im Herzen Reue und Leid über seine begangenen Sünden haben muß, mit dem festen, ernstlichen Vorsatz, diese und alle anderen fortan zu meiden und sie bei Gelegenheit zu beichten.

Ablag der Gunden.

oder jede derfelbigen ein guetes Werck/oder eine auß oberzöhlten Sanungen oder Reglen zu der Ehren Bottes / verrichten onno

halten werden.

Doch ist hieben / wie auch ben allen andern Indulgengen vnnb Ablassen der Catholischen Rirs chen / wol zumercken / das so offe einer will difes Ablaß genieffen! und theilhafftig werden/vonnote ten fep / Das er im Dergen Rem vnnd Laid vber feine begangene Gund habe / mit fteiffem ernftlis chen Burfak folche/ vnnd alle ans dere forthin jumepden/vid ju

bequeiner Zeit zus beichten.



ANCTI HRISTO PHORI Still Buch



Leben des heiligen Märtyrers Christophorus, aus verschiedenen glaubwürdigen Schriftstellern zusammengetragen

Christophorus, der herrliche und angesehene Märtyrer oder Blutzeuge Jesu Christi, dessen nicht allein lateinische Schriftsteller, sondern auch griechische Schriftsteller und Autoren, wo von diesem großen heiligen Märtyrer gehandelt wird, lobend gedenken:

Dieser Christophorus, sagt man, habe seinen Ursprung aus Cananaea und sei von dem Herrn Christus auf wunderbare Weise erleuchtet worden: er kam nachmals in das Land Lycien, in welchem die Christen dazumal sehr scharf verfolgt, vertrieben und übel gemartet worden sind, mit dem Vorsatz, für den Herrn Christus dort allerorts Bekenntnis abzulegen, zu predigen und Christi Glauben

auszubreiten. Und damit er dieses mit um so größerer Kraft verrichten könnte, richtete er unablässig zu Gott dem Allmächtigen sein eifriges Gebet. Dieses ist nicht ohne große Frucht geblieben. Er hat mit Gottes Hilfe und Wunderzeichen insgesamt 48,000 Menschen vom Heidentum zur christlichen Lehre gebracht. Und war er auch von großer und starker Körpergestalt – deswegen warfen alle Menschen ihre Augen auf ihn, so war er doch noch viel größer im Glauben und Geist: denn er hat Christus, den er einmal auf seinen Schultern getragen hatte, nachmals nie mehr aus seinem Herzen gelassen. Er trug auch einen Stab in der Hand, mit welchem er große Wunder tat: jedesmal nämlich, wenn er ihn in die Erde steckte, fing dieser zur großen Verwunderung aller jählings und sogleich zu grünen an, und deswegen haben sich viele zum christlichen Glauben bekehrt.



Daher mißfiel es dem Dagnus, der zu dieser Zeit die ganze Verwaltung in Lycien innehatte, sehr, daß Jesus Christus dort gepredigt werden sollte. Er schickte Kriegsknechte hin, die Christophorus zu ihm führen sollten. Als dieser zu ihm kam, dachte Dagnus, es würde ihm gelingen, den seligen Mann von dem christlichen Glauben abzuschrecken. Aber der heilige Christophorus, groß an Körper und Geist, bekannte sich großartig und unerschrocken zu seinem Glauben. Ebenso, wie er vordem Adocimus, daß ist 'reprobus' oder 'ein Verworfener' genannt worden sei, so werde er jetzt, nachdem er zum christlichen Glauben gekommen sei, Christophorus genannt, weil er durch seine eifrige Predigt des Evangeliums jeden und alle zu Christus brächte, die nach ihm begehrten. Er bekannte sich auch als einen Christen von jener Art, denen es eigentümlich sei, um Christi willen

alle Schmach und Marter zu erleiden, als einen Christen nicht allein dem Namen nach und mit dem Mund, sondern auch in der Tat. Denn als ihm von dem Verwalter der Stadt Sami ein schändlicher Backenstreich verabreicht wurde, hat er diesen allein mit den Worten vergolten: "Wäre ich nicht ein Christ, so schlüge ich wieder zurück".

Der heidnische Mensch Dagnus, der durch den Irrtum und die Finsternis des Heidentums gänzlich verblendet war, nannte die Religion Christi eine Torheit. Dem antwortete Christophorus unerschrocken; er hielt ihm vor, daß diejenige Religion eine wahre Torheit sei, welche die blinden, tauben und stummen Abgötter der Teufel verehrt und anbetet; demgegenüber sind die in der wahren Weisheit, die allein Gott verehren und anbeten, der Himmel und Erde und das Meer und alles, was darinnen ist, erschaffen hat und der vom

ewigen Feuer befreien kann. Darauf wurde der standhafte Bekenner Christi so lange in den Kerker geworfen, bis Dagnus bei sich beratschlagen und beschließen konnte, mit was für einem Tod er ihn ums Leben bringen sollte.

Und fürs erste sah er dieses als ratsam an, daß zwei gemeine Frauen mit Namen Niceta und Aquilina — denn so hießen sie, zu ihm in den Kerker eingelassen wurden, damit sie ihn zur Unlauterkeit anreizten und er dadurch um so leichter zur Abgötterei verführt werden könnte.

Aber sobald diese in das Gefängnis kamen, wurden sie von Gott so sehr erschreckt, doch auch erleuchtet, daß sie das Böse ihrer Tat erkannten und Christophorus ersuchten, ihnen ein Fürbitter bei Gott zu sein. Dieses zu tun hat er ihnen gern versprochen, sofern sie nur dem unreinen Jupiter, ihrem Abgott, Absage leisten und den christlichen Glauben annehmen

wollten. Daraufhin haben sie im öffentlichen Tempel im Beisein des Dagnus und des ganzen Magistrats nicht allein die Bildnisse der Teufel, da diese weder Vernunft noch Sinn noch Leben hätten, mißachtet, sondern sie haben ihre Gürtel um den Hals des Abgotts Jupiter geschlungen und ihn, diesen großen Teufel, über das Pflaster des Tempels geschleift und verächtlich mit Füßen getreten und dabei verkündet, sie träten mit ihren Füßen keine Götter, sondern Stein und Holz. Und weiter sagten sie: "O ihr armseligen Götter, die ihr euch von Weibern zerstören laßt!" Dafür sind sie mit schwerer Folter gemartert und im Bekenntnis des wahren, allein seligmachenden Glaubens schließlich enthauptet worden. Vor diesen zwei Frauen hatte Dagnus der Tyrann schon vierzig heilige Männer enthaupten lassen, die durch des heiligen Christophorus Lehre bekehrt worden waren.

Danach wurde der starkmütige Held und Ritter Christi abermals vor Dagnus gestellt. Weil er aber mit unüberwindlicher Kraft des Mutes auf dem Wort der Gnade beharrte und von diesem, da er es in der Taufe geschworen hatte, auf keine Weise abweichen wollte, ist er mit vielfältiger Strafe und Marter auf das greulichste gequält worden. Inzwischen aber glaubten die meisten vom Adel an den Herrn Christus, und als sie dem Dagnus seiner Tyrannei wegen Vorwürfe machten, wurden sie alsbald selbst zu Märtyrern und vergossen ihr Blut um Christi willen. Darauf ließ der gottlose Tyrann den heiligen Mann überaus grausam mit eisernen Ruten schlagen, ließ ihm hernach einen glühenden Helm auf sein Haupt setzen, ihn sodann auf eine eiserne Bank binden, die so lang wie des heiligen Märtvrers Leib war. und diese mit darunter gelegten feurigen Kohlen glühend machen,



ließ ihn auf diese Weise brennen und siedheißes Ol über seinen heiligen bloßen Leib schütten. Unter dieser Qual sagte er zum Tyrannen: "In dem Namen Jesu Christi spüre ich von deiner Peinigung nichts". Zuletzt wurde er auf wunderbare Weise erlöst. Er predigte Jesus Christus dem Volk und führte viele von ihnen in den Stall der Lämmer Christi. Dies bereitete Dagnus dem Tyrannen großen Verdruß. Er ließ den heiligen Mann an einen Pfahl binden und die Kriegsknechte mit Pfeilen den ganzen Tag nach ihm schießen. Aber das Schießen war vergebens, und der heilige Christophorus blieb von Pfeilen unverletzt. Und so kam es, daß er am Ende sein Martyrium mit dem Schwert und durch Enthauptung unter dem Kaiser Decius standhaft und ruhmwürdig beschloß, nachdem er zuvor Gott den Allmächtigen gebeten hatte, daß an dem Ort, wo sein Leib begraben würde, weder

Hagel noch Feuer, weder Hunger noch Pest Schaden anrichten solle. Wie in etlichen alten Legenden von dem Leben dieses heiligen Märtyrers zu lesen ist, glaubt man auch voller Ergriffenheit, daß alle Menschen, welche diesen heiligen Märtyrer und Nothelfer andächtig anrufen und verehren, vor allem Übel und Elend, vor Angst und Not, Armut und Pest, zu Wasser und zu Land sowie auch vor einem jähen Tod bewahrt werden sollen. Daher haben denn auch die alten eifrigen Christen das Bildnis dieses heiligen Märtyrers allezeit in großer Verehrung gehalten und vielerorts an Kirchen und Häusern anmalen lassen, auf daß er täglich angeschaut und verehrt werden möge, vor allem aber, damit Gott, welcher seinem getreuen Diener solche Gnade der Standhaftigkeit in so großer Marter und in vielfältigen Qualen verliehen hat, um so mehr gelobt und gepriesen werde.

Amen



Nachwort der Herausgeber

Eine Reise aus den nordalpinen Landen des Reiches nach Italien führte im Mittelalter gewöhnlich über den Brenner. Dies war damals wie heute der kürzeste und am wenigsten beschwerliche Weg für einen, der aus dem Norden in Geschäften zu den italienischen Städten aufgebrochen war, der als Pilger oder in dienstlicher Angelegenheit nach Rom zog, der in Bologna oder Padua die Rechte studieren wollte, der in Genua oder Venedig einen Schiffsplatz zu einer Reise ins Heilige Land mietete, um dort Jerusalem und das Kloster der Heiligen Katharina am Berg Sinai zu besuchen. Und natürlich auch für den, der nicht in privater Sache die Reise über die Alpen auf sich nahm: für die zumeist in größerer Gesellschaft unternommenen Züge, die politischen oder militärischen Zwecken dienten. Kam man aus den

westlichen Reichsteilen, so war man gewöhnlich über Kempten und den Fernpaß angereist, um von Innsbruck aus die Überquerung der Zentralalpen anzutreten. Diejenigen aber, deren Ausgangspunkt weiter im Südwesten lag, im Elsaß, am Oberrhein, in den österreichischen Vorlanden, am Bodensee, in der Nordschweiz, nahmen zumeist den Weg über den Arlberg und setzten ihn dann entweder über Finstermünz und den Reschenpaß oder mit Umweg über den Brenner fort. Der als westlicher Alpenübergang nachmals viel begangene Gotthard war lange Zeit gemieden; erst im Ausgang des 15. Jahrhunderts mehren sich die Nachrichten, daß Italienreisende aus dem südwestlichen Deutschland sich über diesen Paß wagten. Doch nicht nur für den Anmarsch zur Nord-Süd-Überquerung der Alpen

weg zwischen den österreichischen Vorlanden an Oberrhein und Bodensee und der Grafschaft Tirol sowie den weiter ostwärts gelegenen österreichischen Herzogtümern. Und dies um so mehr, je kompakter sich der habsburgische Landbesitz zwischen Bodensee im Westen und Türkengrenze im Osten zusammenschloß. Nicht alle, die über den Arlberg gingen oder ritten, hatten sich für ein solches Unternehmen genügend ausgerüstet. Vor allem die Reisenden aus den niederen Landen, die zum ersten Mal – und womöglich einzeln oder mit nur schwacher Begleitung - das Gebirge überquerten, waren wenig darauf vorbereitet, daß sie schon im Herbst oder noch im Frühjahr Schnee, Kälte oder Unwetter auf der Paßhöhe antreffen konnten. Zudem waren sie nicht immer frei in der Wahl des Zeitpunktes, zu dem sie den Weg über das Gebirge hinter sich bringen mußten. Die uns bekannten Reiseberichte aus dem späten Mittelalter sprechen besonders oft von Heimreisen aus dem Süden, die spät ins Jahr fielen und durch die Unbilden des hereinbrechenden Winters nicht nur erschwert, sondern nicht selten zu einer lebensbedrohenden Unternehmung wurden. Dazu kam, daß die Reisenden, wenn sie an den Arlberg kamen, durch die langen Anmarschwege aus dem Süden oder aus dem Norden mitunter schon sehr geschwächt waren.

Diese sind die äußeren Umstände, unter denen sich zunächst einige wenige Männer unter der Initiative eines Einzelnen zusammenschlossen, um sich der am Arlberg in Not Geratenen anzunehmen. Nach wenigen Jahren wurde aus dem Zusammenschluß eine bruderschaftliche Vereinigung, die sich unter das Patronat des Heiligen Christophorus stellte.

Die wichtigsten Dokumente dieser unter den Ansprüchen eines tätigen Christentums gegründeten Gemeinschaft sind, so weit sie die Zeit überdauert haben, in einem Sammelband "Sancti Christophori am Arlperg Bruederschafft Buech" vereinigt. Es wird heute im Osterreichischen Staatsarchiv, Abteilung Haus-, Hofund Staatsarchiv, zu Wien mit der Signatur W 242 aufbewahrt. Im Stile des 17. Jahrhunderts zwischen zwei mit rotem Samt überzogene und mit silbernen Beschlägen verzierte Holzdeckel eingebunden, besteht es aus 306 Pergamentblättern und dazwischen eingeklebten weiteren 8 Papierblättern, die teils handgeschrieben, teils bedruckt sind. Etliche Pergamentblätter sind leer geblieben, gewiß waren sie für spätere Eintragungen und Einzeichnungen vorgesehen. Die Blätter, von einem recht handlichen Format, messen 25 cm in der Höhe und 16 cm in der Breite.

Die große Mehrzahl der Pergamentblätter ist so beschaffen, daß jedes für sich den Namen eines Angehörigen der Bruderschaft enthält und zumeist auch die Angabe, welchen Beitrag er jährlich sein Leben lang und auch noch nach seinem Tode der Bruderschaft zu leisten versprochen hat. Auf den ältesten Blättern geht diesen Angaben eine formelle Beitrittserklärung zur Bruderschaft am Arlberg voraus. Der übrige Teil der Blätter ist jeweils durch das in Farben gemalte Wappen dessen ausgefüllt, der so seine Zugehörigkeit zur Bruderschaft dokumentiert hat. Eine kleinere Anzahl der Blätter vereinigt mehrere solcher Angaben samt den dazugehörigen Wappen in verkleinerter Form.

Am Anfang stehen die Namen und Wappen aller Mitglieder der Familie des Erzherzogs, so weit sie der österreichisch-tirolischen Linie zugehören, beginnend mit den Herzögen Leopold

IV., Albrecht III. und Albrecht IV. von Österreich. Es folgen weitere Adlige mit ihren Wappen und in größerem Umfang auch Männer und Frauen bürgerlicher Abkunft; auch diese haben sich ein Wappen zugelegt und lassen es bei ihrem Namen aufmalen. Derjenige, der auf den Gedanken kam, zu den Namen der Mitglieder der Bruderschaft auch ihre Wappen in das Buch einzutragen, ist uns genannt: "Herr Jorg von Twingenstain, Kampfschildmaler in Osterreich, der ist der erste gewesen, der daran dachte, die Wappen in die Bücher zu malen".

Alle diese Eintragungen und Wappen gehören zwei voneinander deutlich getrennten Zeitabschnitten an. Der erste Teil des Bruderschaftsbuches enthält solche aus dem Ende des 14. Jahrhunderts und aus dem 15. Jahrhundert. Der zweite, kleinere Teil, nach Stil und Duktus merklich unterschieden, stammt aus der Zeit zwi-

schen dem späteren 16. Jahrhundert und dem 18. Jahrhundert. Die Zeit der Glaubenskämpfe fällt also gänzlich aus. Nach dem Bild, das die Eintragungen darbieten, scheint in diesen Jahrzehnten die Bruderschaft sich nicht durch neue Mitglieder vergrößert oder überhaupt ganz geruht zu haben.

Von ganz besonderem Interesse sind die Textbeigaben der Handschrift, sie geben über die Geschichte und die Zielsetzung der Bruderschaft vielfältige Auskunft. Die einzelnen Stücke sind:

1. Ein Bericht über die Gründung von Haus und Bruderschaft auf dem Arlberg durch Heinrich Findelkind aus Kempten, der einer kurzen Selbstbiographie dieses Mannes gleichkommt. Er ist sieben Jahre nach den Anfängen seiner Nothelfer-Tätigkeit unter dem Zeichen des Heiligen Christophorus in deutscher Sprache geschrieben, also im Jahre 1393 oder 1394; Heinrich hat ihn selbst verfaßt. In diesen sieben Jahren, gibt er an, hat er zusammen mit seinen Helfern bereits 50 Menschen "zum Leben gerettet".

2. Eine deutsch geschriebene Urkunde des Herzogs Leopold III. von Österreich, der als Graf von Tirol unmittelbarer Landesherr am Arlberg ist: die Urkunde trägt das Datum des 27. Dezember 1386. Durch sie wird dem "armen Knecht Heinrich von Kempten, der in seiner Kindheit ein Findelkind war und unserem Getreuen Jäcklin Überrhein lange gedient hat" auf dessen Ersuchen und persönliche Vorsprache die Bewilligung erteilt, auf dem Arlberg ein Haus zu bauen und dort zu wohnen "hauptsächlich um der fremden und armen Leute willen, daß die da eine Herberge hätten, wenn sie durch Unwetter oder durch Krankheit nicht weiter-

kommen könnten, damit sie nicht zugrunde gingen, wie vordem oft geschehen ist". Alle, die in der Nachbarschaft ansässig sind oder die über den Berg kommen, werden aufgefordert, ihm beim Bau der Herberge behilflich zu sein. Die Hauptleute und Amtleute des Herzogs werden angewiesen, ihm im Namen des Landesherrn Schutz und Schirm angedeihen zu lassen. Der Herzog hat sich von den "guten Vorsätzen und Erwägungen" Heinrichs von Kempten überzeugt; es erfüllt ihn mit Genugtuung, daß in seinem Land "viel Gutes von einfachen Leuten angefangen worden ist."

3. Ein Aufruf Heinrichs von Kempten in deutscher Sprache; er ist undatiert, doch innere Anzeichen deuten darauf hin, daß er in den letzten Jahren des 14. Jahrhunderts, frühestens 1395, geschrieben wurde. Darin ruft der Initiator der Nothilfe am Arlberg auf, "zu Weg und Steg und zu einer Frem-

denherberge, wo man arm und reich beherbergt", Almosen zu geben. Mit dem Geld sollen die aus Schnee und Bergnot Geborgenen gepflegt und beköstigt werden. Es soll fernerhin dazu dienen, den "zu Ehren Gottes und seiner lieben Mutter und zu des heiligen Herrn Sankt Christophorus Ehren und zu der heiligen Jungfrau Sankt Katharinen Ehren und aller Heiligen Gottes Ehren begonnenen Bau des Gotteshauses auf dem Arlberg", für das "hundert Stück Heiltum" (Reliquien) erworben sind, weiterzuführen und zu vollenden. Er teilt mit, daß jedem, der sich durch Beitritt und Beitrag zur Bruderschaft an dem gemeinsamen Werk beteiligt, nicht nur freies Gastrecht in der Fremdenherberge und im Gotteshaus auf dem Arlberg zugesichert ist, sondern auch ein jährlicher Ablaß von 40 Tagen Todsünden und von 80 Tagen läßlicher Sünden. Die Ablaßgewährung haben durch entsprechende

Schriftstücke zugesichert die (namentlich aufgeführten) Bischöfe von Salzburg, Chiemsee, Brixen, Freising, Trient, Chur, Konstanz, Köln, Bamberg, Würzburg, Mainz, Straßburg, Passau und Gurk; später nachgetragen sind der Bischof von Regensburg und wiederum der Bischof von Salzburg - er trägt einen anderen Namen als der zuerst genannte und ist (seit 1396) dessen Nachfolger im Amt. Vier der bischöflichen Ablaßbriefe, auf die sich Heinrich von Kempten in seinem Mahnschreiben bezieht, sind in dem Bruderschaftsbuch enthalten; diese stammen alle aus dem Jahre 1395. Doch offenbar hat der Gründer der "Ellendenherberg" auf dem Arlberg schon früher angefangen, sich um geistliche Förderung seines Unternehmens zu bemühen: der Bischof Friedrich von Straßburg, der ihn durch Ablaßzusicherung im Bereich seines Bistums an die Mitglieder der Bruderschaft unterstützte, war schon

1393 aus seinem Straßburger Amt ausgeschieden.

Aus der Liste der Bischöfe, die in ihrer Diözese durch bedingte Ablaßgewährung das Werk des Heinrich Findelkind unterstützten, ist der Einfluß des österreichischen Herzogshauses deutlich zu erkennen. Nicht nur, daß der Schwerpunkt der geistlichen Unterstützung im Erzbistum Salzburg und in den südlichen Teilen des Mainzer Erzbistums lag: zwei der mit ihren Mitteln helfenden Kirchenfürsten, die Bischöfe Friedrich von Brixen (1376-1396) und Berthold von Freising (1381-1410), waren vor Antritt ihres Bischofsamtes Kanzler der österreichischen Herzöge gewesen. Aus diesen drei grundlegenden Dokumenten geht für die Frühzeit der Sankt-Christophorus-Bruderschaft das Folgende hervor:

Im Jahre 1386 begann der aus Kempten stammende Heinrich Findelkind auf dem Arlbergübergang eine

Herberge für in Not geratene Reisende zu bauen. Er erhielt dazu am 27. Dezember 1386 die Erlaubnis und die Förderung seines Landesherrn. des Herzogs Leopold III. von Osterreich. Nachdem er zunächst sieben Jahre lang mit einigen Helfern das Werk der Bergung, Unterbringung und Pflege von hilfsbedürftigen Personen, die beim Übergang über den Arlberg in Not geraten waren, unter finanzieller Unterstützung von außen allein übernommen hatte, kam es im Jahre 1394 zur Gründung einer Bruderschaft im weiteren Sinne. Zu den ersten, die ihr beitraten, gehörten die Herzöge Leopold IV., Albrecht III. und Albrecht IV. von Österreich. Mit Unterstützung des österreichischen Fürstenhauses erlangte Heinrich Findelkind von zahlreichen Bischöfen hauptsächlich aus dem Bereich der Erzbistümer Salzburg und Mainz Ablaßzusicherungen für die Mitglieder der Bruderschaft. Dies

bewog ihn, im Jahre 1395 einen Aufruf ins Land hinausgehen zu lassen, der zum Eintritt in die Bruderschaft aufforderte. Zugleich wurde ein Buch angelegt, in das sich die Mitglieder mit ihrem Namen und der Angabe der Summe, die sie der Bruderschaft jährlich zu leisten versprachen, einschrieben. Daneben wurde es üblich, daß auch ihre Wappen in das Buch eingemalt wurden.

*

Zwischen die vorderen Pergamentblätter des "Sancti Christophori am Arlperg Bruederschafft Buech" sind teils beschriebene, teils bedruckte Papierblätter eingeklebt, die allesamt rund zweieinhalb Jahrhunderte jünger sind als die soeben vorgestellten Textstücke. Sie stehen mit der Reformierung der Bruderschaft durch Christoph Reitterer im Jahre 1647 im Zusammenhang. Es handelt sich um die Abschrift einer Ablaßbulle, die Papst Innozenz X. "im dritten Jahr seines Pontifikats" am 11. Juli in Rom ausstellte, also 1647 (nicht 1640, wie durch Auslassung eines lateinischen Zahlwortes unter dem Text fälschlich angegeben)

Die Abschrift mit Datum vom 7. September 1647 ist, wie Beurkundung und Siegel zu erkennen geben, durch den mit apostolischer Vollmacht ausgestatteten Notar Georg Prugger zu Innsbruck beglaubigt. Ihr folgt eine handschriftliche Übersetzung des Urkundentextes ins Deutsche. Die anderen eingeklebten Papierblätter enthalten unter der Uberschrift "Leben deß heiligen Martyrers Christophori, auß vnderschydlichen Authenticis Authoribus zusamen getragen" die Legende des Arlberger Schutzheiligen in einer zeitgenössischen Form. Verfasser, Drucker. Druckort und Erscheinungsjahr sind nicht angegeben: Sprachgestalt und

Druckbild lassen erkennen, daß dieses Christophorus-Leben aus der ersten Hälfte des 17. Jahrhunderts stammt. Auf diese Entstehungszeit weisen auch die "glaubwürdigen Schriftsteller" hin, nach denen der uns unbekannte Verfasser die Legende zusammengestellt hat. Sie sind aus großenteils abgekürzten stichwortartigen Verweisen im Text (diese wurden in der modernen Darbietung der Legende übergangen) zu ermitteln.

Es sollen hier nur die jüngsten der im Christophorus-Leben angedeuteten Autoren und ihre einschlägigen Werke genannt werden, da es den literarischen Gebräuchen der damaligen Zeit entsprach, daß auch in der Tradition der Acta martyrum oder der Martyrologica die Verweise auf ältere Schriftsteller aus den jüngeren übernommen wurden. Diese sind in zeitlicher Reihenfolge:

1. Laurentius Surius (1522-1578):

De probatis vitae Sanctorum, in 6 Bänden gedruckt zu Köln 1570-75,

- Caesarius Baronius (1538-1607):
 Martyrologicum Romanum restitutum, cum notis, herausgegeben im Auftrage Papst Gregors XIII., gedruckt zu Venedig 1587,
- 3. Laurentius Beyerlinck (1578-1627): Magnum theatrum vitae humanae, gedruckt in 7 Bänden und einem Ergänzungsband zu Köln 1631.

Die Benutzung und Zitierung des zuletzt aufgeführten Werkes berechtigt zu dem Schluß, daß das im Bruderschaftsbuch enthaltene Christophorus-Leben nach 1631 verfaßt worden ist.

Schließlich hat zu dem Buch auch einmal ein Exemplar der bei Michael Wagner zu Innsbruck im Jahre 1647 gedruckten "Regel und Statuten" der Bruderschaft gehört. Doch davon sind am Ende des Wiener Sammelbandes nur noch die Vorrede und die erste Seite des ersten Kapitels vorhanden.

Das heute im Österreichischen Staatsarchiv befindliche Bruderschaftsbuch vom Arlberg ist den Erneuerern um die Mitte des 17. Jahrhunderts, als Regel und Statuten der Bruderschaft abgefaßt und gedruckt wurden, wohlbekannt gewesen. Und sie haben es für ihr zweites Kapitel, in welchem "Vom Ursprung und Herkommen dieser löblichen Bruderschaft" berichtet wird, ausgiebig benutzt und einige Textpartien daraus wörtlich übernommen. Sie setzten den Wortlaut der alten Sprache vom Ende des 14. Jahrhunderts in das mittlerweile gewandelte und vereinheitlichte Schriftdeutsch ihrer Zeit um. Dabei sind ihnen, da die alten Texte stellenweise schwer leserlich oder schwer verständlich geworden waren, einige Versehen

unterlaufen. Diese fallen wenig ins Gewicht, am meisten vielleicht da, wo einige Namen verlesen wurden: so zum Beispiel der Name des Bischofs Berchtold (von Freising) als Beuckrot oder der Name der Bischofsstadt Gurk (in Kärnten) als Prugg. Die Herausgeber des vorliegenden Büchleins hatten, wenn sie die Faksimilia von "Regel und Statuten" der Bruderschaft zusammen mit einigen wichtigen Dokumenten über ihre Entstehungsgeschichte darbieten wollten, keine andere Wahl, als die Druckfassung von 1647 zugrunde zu legen. Denn zum einen sind "Regel und Statuten" in einer früheren Fassung nicht vorhanden, und es bleibt fraglich, ob sie in der ältesten Zeit des Bestehens der Bruderschaft überhaupt schriftlich niedergelegt waren. Und zum zweiten sind die originalen Schriftstücke aus dem Ende des 14. Jahrhunderts, wie sie im "Sancti Christophori am Arlperg

Bruederschafft Buech" heute zu Wien vorliegen, wegen ihrer Beschaffenheit für eine Faksimile-Wiedergabe nicht geeignet: noch mehr als schon den Lesern des 17. Jahrhunderts würden sie dem Leser von heute kaum entzifferbar und schwer verständlich bleiben. Da sich die Herausgeber aus wohlerwogenen Gründen einmal für die jüngeren Fassungen entschieden hatten, hielten sie es nicht für ihre Aufgabe, die geringfügigen Versehen, die der Text von 1647 gegenüber den Originalen bot, zu verändern oder in der Übertragung zu verbessern. Ebenso haben sie es unterlassen, Abkürzungen aufzulösen, deren Sinn ihnen nicht eindeutig oder nicht zweifelsfrei erschien. Sie haben darauf gesehen, daß Faksimile und Übertragung, wo sie sich gegenüberstehen, einander möglichst nahe entsprechen sollten, um dem Leser von heute die Möglichkeit zu erleichtern, sich nach Belieben bald am Text selbst, bald an seiner Übertragung zu unterrichten und — wenn es sein könnte — zu erfreuen.

Zum Schluß möchten sie sich der angenehmen Schuldigkeit einer mehrfachen Danksagung entledigen: dem Hospiz in St. Christoph am Arlberg für die Erlaubnis der fotografischen Aufnahme und Wiedergabe der alten Drucke,

dem Österreichischen Staatsarchiv zu Wien, Abteilung Haus-, Hof- und Staatsarchiv, für die Anfertigung und Überlassung eines Mikrofilms von "Sancti Christophori am Arlperg Bruederschafft Buech".

Außerdem sind sie dem Direktor des Tiroler Landesarchivs zu Innsbruck, Herrn Hofrat Dr. Eduard Widmoser, für wertvolle Hinweise landeskundlicher Art zu Dank verbunden.



Inhalt	Seite
Regel und Statuten der löblichen Bruderschaft des heiligen Märtyrers und Nothelfers Christophorus	4
Leben des heiligen Märtyrers Christophorus, aus verschiedenen glaubwürdigen Schriftstellern zusammen-	
getragen	135
Nachwort der Herausgeber	149

